

大清光緒三十四年
四月初七日共四張

◆本館定價目表◆
◆每份售大洋一分四釐◆
◆中國境內全年逐日寄大洋七元二角 半年三元六角 三個月一元八角 全年大洋七元二角 半年三元六角 三個月一元八角 全年大洋七元二角 半年三元六角 三個月一元八角
◆外國全年十二元 半年六元 三個月三元 全年大洋七元二角 半年三元六角 三個月一元八角
◆德律風報先惠郵票不收
▲德律風第九十五號▲

申報

告白刊例

論前兩行起碼第一日每行七角半第二日以後每行五角半第三日以後每行四角半第四日以後每行三角半第五日以後每行二角半第六日以後每行二角第七日以後每行一角半第八日以後每行一角第九日以後每行七釐第十日以後每行五釐

西歷一千九百零八年
五月六號禮拜三

SHUNPAO GE ANT-RESPONSABLE-LIZEEMING 白 千 二 第 號 三 十 六 百 一 第 街 上 望 開 館

○蘇省候補同知因事故離省往往不報故官冊一片模糊頂補頂委者大半查無下落今兩院澈底清查一次凡我候補遵照後開各條辦理幸勿自誤○一江甯州省城各設清查處一所在清見驗看創省年月日派官派員分別考試及曾入何等學堂有無卒業文憑現常何項差使不得掛漏○一通州府以下或有委署候補未署缺抵銷佐雜等官過期未入班及曾入何等學堂有無卒業文憑現常何項差使不得掛漏○一不在本省人員或緣事回籍或出省捐資或出洋遊學或調赴別省差遣或委往外省等項一時不能來省其履歷准交郵政局掛號送封仍寫明住址○一限滿吏部立案扣補俟日後回省稟到再予入冊
甯蘇兩藩司衙門清查處特別廣告 戊申 281

想計不周 周南自奉公館領帖計告 親友恐多遺漏特此登報希聞諸希 垂誦 定遠堂朱謹啓

請看瑞華之煙
本公司所出之煙其種類之繁多氣味之芳烈選葉之精製製造之完美價值之低廉裝罈之新奇品質之純良功效之特別計畫之周到藏積之久色色兼到美不勝書別家銷售之品實有天淵之別如以自誇見還請駕臨一試 英大馬路小萊場對面瑞華煙公司謹啓

商務總會廣告
啓者本月初三日准上海道台蔡移開光緒三十四年三月二十三日奉 督憲端札開據裕甯官圖記於本年二月間陸續寄上海裕甯分局行用查上海通商口岸之商業經稟報憲台查考在案茲上項兩種鈔票業經刊就由總局蓋用務總局和界選裕甯山種銀元鈔票務須一律收用實於南洋幣政大有裨益等情到本會堂據此除批據稟已悉查上海通商口岸知商務總會遇有項鈔票一律收用以與幣政仍飭將按月收支各款據實報查總局印發外札道遵照移知商會遇有裕甯鈔票一律收用等因奉此合移貴總會請煩通知商界一律施行等因到會查裕甯官銀錢局鈔票係奉南洋大臣立案担保久昭信用茲准因台再報報廣生務所各寶行號莊舖一律收用以廣流通爲荷

信文銀行開股東特別會啟
本銀行自前年開辦至今可及三載先後分設北京無錫營業均稱日盛茲因擴充天津等處分行除已收正股五十萬元並定額積餘股五十萬元外擬再添募股本五十萬元如何辦法應由各股東多寡決議現定四月二十五日午後二時在上海大馬路信文銀行開股東特別會 總理沈錫雲暨董事局今啓

甬屬集股處月十一日二時在四明公所二次大會當日可繳款
甬屬集股處月十一日二時在四明公所二次大會當日可繳款 小花園後寶安里 戊申 3

新洋棧召租
坐落黃浦路閘行路四層樓新洋棧一宅有坐落南京路河南路亨達利後四層樓洋棧一宅上落貨物便捷租價克己貴東欲意者向英大馬路恒樂里內成記洋貨號問經租處面議可也 蘇成記經租處房啓 戊申 4

無錫振新紡織有限公司給息廣告
本公司定於四月初一日起發給上年股息諸君務臨本公司取 房盤上海二馬路本公司 賬房以憑息摺支取 戊申 5

交通銀行廣告
本行奉 郵傳部奏准官商合辦股本銀五百萬兩官四六除官本二百萬兩業奉郵傳部撥足小其商股定額三百萬兩分作三萬股每股銀一百兩在掛號前股者十分踴躍應即定期截止收股銀所有北京掛號定於四月初十日前截止上海廣東漢口三處掛號接洽接洽遲遲准展限五日於四月十五日截止如有願附股者希速臨本總行及各處本分行掛號爲要此佈 戊申 6

永年人壽保險公司賠款迅速
先慈呂鄒氏前年五月間在蘇州該公司洋總理派禮君投保馬禮孫中經理周棟文將報銀如數面給領並無折扣等情足見該公司第一信實可靠特此佈揚 蘇東中市呂錦昌謝 戊申 7

馥馨裕泰茶棧廣告
爲承頂馥馨裕泰茶棧早已登報聲明已蒙公鑒日前忽見精卿乃弟利卿登有告白指爲承頂不勝駭異當即向論據云非出己心實係聽信匪人唆使假登自知理屈負荆了事恐未週知爲此再特聲明伏希公鑒本棧准於初七日開張照常交易此佈 戊申 8

湖始創機器磚瓦公司
本廠不惜鉅資在四合山購擇山地建造廠屋由外洋選辦上上機器聘請頭等洋工程師司密司來無營造廠精製大小厚薄青紅磚瓦質堅固式樣精巧價廉物美較本地磚瓦迥異出快捷異常定貨不誤日期倘蒙 紳商賜顧請至廠門巷紅磚洋房本賬房接洽或在滬上愛而近路廿五號可也特此廣告 戊申 9

集成圖書公司第二批廿四史展期廣告
啓者本公司第二批廿四史自發售預約券以來蒙海內外諸君家爭先購取大有洛陽紙貴之勢原訂於四月底出版茲因各省分售處遠近未及轉售出票根司時續回而本公司又因副惠購諸君之希望益復剔選紙墨整理鉛字在在需時以致未能如期出版良深抱歉現展緩於五月底准先出十五史欲購本書者請從速至各省分售處或逕向本公司訂購截數在即幸勿失之臂也 總發行所 上海棋盤街集成圖書公司啓 戊申 10

恒曲美洋行
本行經理美國最著名白奶利廠麵粉機器出份最佳成效卓著每日出份自四百包至四千包均可隨開開期到貨各省紳商賜顧請至棋盤街泗涇路七號本行面議可也 戊申 11

初八日三點鐘在四川路瑞祥洋行將此項板木拍賣如貴客欲拍者先往滙東協和豐棧內看貨各數拍賣悲有板木一書劉清濤先生為經理拍賣之人拍得銀兩由劉業董送存本會候
同業出塲者歇里結攤還各欠所有通與元豐泰暫時均不能支取如 貴客欲拍賣此項板木者請駕臨新聞大王廟清計木行與魏清濤先生接洽可也此啓

新屋名租

本公司在新加坡橋北四藏路新選洋樓市房自舖諸色開齊并聞附近即日起造菜場購物極便馬路街堂寬大潔淨夜有汽燈尤便行走凡此特色
合公居住宅之用現將竣工合意者請速臨西藏路經租處領看而定至盼
英商益公啓

啓者本行知照或函示現在遷居之詳細地方均可此佈
房內自行知照或函示現在遷居之詳細地方均可此佈
寫字房內自行知照或函示現在遷居之詳細地方均可此佈

本當所滿細絲棉夾衣服甚多各色雜紡紗衣山積定價克已照碼劃一兼售大小龍旗如
蒙紳商惠顧請駕臨三洋涇南首本當石庫門內便是德裕堂白

宣進口五金雜貨等數均皆全備貨物之美定以之廉轉售別家格外相宜氣辦出口各貨價在上海則廉計至王至本行面議爲幸
上海北京路東首博物院路八號中昌洋行謹識

有銀啓者倘有租界貴重妥當產業欲僱押易者隨時請至江西路三十號本寫字房繙譯處夏君小谷或文案何君代爲接洽可也○再前敵處繙譯出借一書君已分于現有仍延夏君回館照常辦公並任散處寄居如有華洋交涉事件無論早晚皆可駕臨面議特此附告
6319 戊戌

本館設四馬路已歷三十年現因勸造房屋竣工擇吉四月十日仍在原處開張裝潢華麗器具精良添請頭等廚司生製英法大菜名點自運各國名酒待者伺候周到備有德律風請客斟局尤極靈速精益求精比前更增美善凡蒙 紳商賜顧請即 駕臨爲盼

鹽路事者上決議方本月十四日下午在西門外斜橋永錫生具稟股會凡我同鄉屆時務乞到會續說維持公益全涉難之一

上諭禮部奏耆紳鄉舉重逢籲懇恩施一摺二品頂戴前署山東督糧道郭鑒襄早年登第筮仕青齊現屆該員鄉舉之年花甲適重洵屬藝林盛事加恩著賞給三品卿銜以惠耆年欽此

上諭徐世昌等奏查明知府收稅增多祇交例額酌擬辦法一摺吉林候補道王昌熾前在長春府知府任內征收牛馬稅祇交例額雖係照章辦理惟當戰事甫平之後地方凋敝田土荒蕪農民購買牛馬自應減收稅課以興農業且直隸熱河以鄰省地方尙且蠲免出境赴奉牛馬稅乃該員仍復按價估征至逾額數十倍之多又不報明存餉實屬貪苛膽妄王昌熾著即行革職並勒繳銀十萬兩解交吉林巡撫留爲辦公之用該部知道欽此

上諭開缺福州將軍崇善由奉恩將軍補授護軍參領銜升錦州副都統歷自江甯綏遠城將軍調任福州將軍並署理閩浙總督宣力有年克勤厥職前因患病准予開缺茲聞溘逝軫念殊矜加恩着照將軍例賜卹任內一切處分悉予開復應得卹典該衙門察例具奏欽此

論說

雷厲風行。諭令旁午。禁烟一事。至今日而漸有廓清掃除之希望。此誠可爲額手相慶者也。夫禁烟之法。其要不外二端。一禁種內地鴉粟。一禁運入口鴉片。然欲禁運入口鴉片。全視乎禁種內地鴉粟效果之若何。而禁食之法。亦不外二端。一禁絕官界之吃烟。一禁絕平民之吃烟。顧欲禁絕平民之烟癮。全視乎禁絕官界烟癮之效果。若何。故今日外人所注意者。在此點。而一種吃烟之民所觀望者。亦在此點。何謂而曰。欲禁運入口鴉片。全視乎禁種內地鴉粟之效果。若何也。蓋英雖明知政府實有解除煙害之決心。惟深懼華人不能戒除盡淨。內地鴉粟不能減種。則英人不免受其損失。現雖已經英政府允准。今歲先減少六萬一千九百箱。零九年減少五萬六千八百箱。零十年減少五萬一千七百箱。然其派員密偵內地禁烟減種情形。頗爲嚴密。萬一內地不能實

力禁除。非特煙害不能屏絕。常為病弱。癯瘠。鬼集之中國。而賠償損失之說。將由此復興。虎頭蛇尾之譏。將由此益盛。自是而中國與外人之交涉。更無一事。可以取信。自是而中國內政之弊。更無一事。足以消除。夫中國可亡之道。雖多。而煙害之不能消除。亦未始不居其一。惟欲禁絕內地耕種鴉粟。當以調查數目為入手。惟中國作事。大抵有名無實者多。而實事求是者少。若禁煙一事。亦仍此敷衍。於各省種煙數目。未能調查。明晰。減種一事。無由着手。此禁運鴉烟入口。必先禁種內地鴉粟之說。也何謂。而曰欲禁絕平民之煙。全視乎禁絕官界煙。癮之效果。若何也。蓋各省烟館。雖於去年一律勒限閉歇。何如挑膏之店。尚多私吃之館。亦不少。而各省戒烟局。亦未能一律舉行。則其於佈置之法。未能周備。而禁令之施。未盡服從也。推其所以致此之由。無非由於吃煙之官吏。故曰其身正。則不令而行。其身不正。雖令不從。上行下效。捷於影響。自上年降旨禁烟後。親王若魁斌若載功。御史若陸寶忠若陳名侃等均遭顯斥。或謂斥責之由。不在吃煙。而在於為人運動。其議論雖未必足據。然久而即有開復之諭。則該御史煙癮能於二三月間。能屏除者。則未敢深信矣。第觀察近日政府對於此事。似更為注意。派大員管理禁戒鴉片。初五日政務處會議。御史在松筠庵立研究會。專訪內外大員。有嗜好者嚴參。如是則官界之煙癮。可望漸次廓清。而民間之煙毒。亦得漸次清淨。蓋中國人服從之性質。素富。故守法蹈矩者。亦多。倘官界能一日掃除而盡絕之。則民間之煙害。直振落耳。此禁絕平民煙害。必先禁絕官界煙害之說也。總之如上所言。均係至淺之理。數至熟之爛語。欲禁煙害。必先禁運入口。欲禁運入口。必先禁絕耕種。欲禁絕民間吸食。必先禁絕官界吸食。言之雖易。而行之實難。故自有堂官大員。得指名請旨。發交公所查驗之命。而大員且紛紛請假。則其以至貴至寶之頭銜。而不敵吃煙之嗜好。則其可為痛心者也。夫戒烟一事。本館論之甚詳。而此復曉曉有言者。以英人近日所注意者。注意於此。萬民所觀望者。觀望於此。一事之疏。而藉口舌一着之失。而多方推諉。故不得不為再三之讀告也。

時評

自昭信股票創辦後。國家凡有捐借之舉。人民咸懷疑慮。而不敢應。迨國民捐起。政府雖再三曉諭。而國民猶未肯深信。捐輸猶未能踴躍。此無他信用之失於前也。今在上者。以此項捐款。成數未多。無補外債。諭令存儲。

銀行收回與否。聽民自便。大哉。皇言。詎不足以挽已失之信用。而鼓未來之民志哉。

或曰。是舉也。為數甚少。政府將以為餌。是說也。母乃輕視我政府。

專電

●電一 (北京)

御史徐定超奏各部院新署員司大都倖進流品太雜舊署人員亦冗請飭吏部變通一律其應得津貼等費除外部外統交度支部勻攤按月給發

●電二 (北京)

又奏外官進款全恃漕糧惟盈虧無定動輒賠累即如浙省懸缺甚多請仿照奉天辦法酌量提款勻給公費

●電三 (北京)

又奏准講時請添講憲法講義先送各堂閱看奉旨學部政務處憲政編查館知道

●電四 (北京)

貽穀吉林原籍京師寓所均已查抄伊子吏部郎中呈請開缺陸尙書批假一月

●電五 (北京)

昨日奉旨綏遠將軍信勤未到任以前著歸綏道胡孚宸暫行護理

●電六 (北京)

江督端方奏保道員李保恂奉旨交軍機處存記

●電七 (北京)

浙撫馮汝驤奏覆張介祿丁憂案准予免議

●電八 (北京)

考察憲政大臣汪大燮電告政府已於二十九日抵英

●電九 (北京)

和使陸徵祥請假二月奉旨允准

●電十 (奉天)

東督徐世昌等奏保陳曾壽等十五人

●電十一 (奉天)

又奏黑龍江吉林兩省官俸公費請照奉天減成

●電十二 (奉天)

又奏請以周長齡署理奉關道

●電十三 (北京)

都御史陸寶忠決計乞休

●電十四 (北京)

駐俄使臣薩蔭圖電告政府俄皇姪女與瑞典皇子結婚請致賀

●電十五 (北京)

度支部儲蓄銀行已設立

●電十六 (北京)

農工商部因各國銀行創議不用中國鈔票特飭商辦各銀行速籌存銀出票辦法並請商會擔保以免外人藉口

緊要新聞

廷寄張撫順便查察桂省情形

○桂撫張鳴岐

奏云近來各處匪徒雖其安謐不遇伏而未出聚仍為患欲絕根株非從善後清鄉造路修電等事下手不可欵項支絀欲辦無從惟有懇恩俯念邊圍關係全局飭部速撥的欵以濟要需等語樞堂仍以部庫無此鉅款擬令就地竭力籌維統籌並願特廷寄張人駿在西江查竣察酌情形順便赴桂一查按此事已見前報專電

學部奏准遊學生廷試辦法

○學部前日具

奏云竊臣部於本年二月二十四日奏請欽定廷試日期奉旨著於四月初六日考試欽此欽遵在案查上年憲政編查館會同臣部奏定廷試錄用章程於考試各項事宜僅舉大概未及詳載現值考期伊邇自應另訂詳細條目奏請欽定以資遵守謹參照殿試成例及奏定新章酌擬廷試事宜八條開列清單恭呈御覽二月二十五日奉 旨依議 廷試辦法八條開列於下

一閱卷大臣及覆校官均遵上次奏章先期開列銜名清單奉請欽派閱卷大臣三四員覆校官五六員一監試大臣應由臣部咨行領侍衛內大臣屆期奏請欽派一監試御史二員應由臣部先期咨取銜名奏請欽派其彌封受卷收掌官各一員擬變通辦法由臣部遴選熟悉考試游學事宜之丞參以下各員奏請欽派一先期由臣部咨取軍機處領銜名奏請欽派一於試日在中左門專司稽查一查向例讀卷大臣執事官每日供給係由光祿寺預備現該衙門裁撤擬由臣部派員預備以歸簡易一閱卷大臣及覆校

官均在內閣擬題在文華殿閱卷一閱卷日閱卷大臣覆校官監試御史及收掌各官均住宿文華殿兩廊其門閉交與景運門護軍統領護軍管領一閱卷大臣擬取等第恭呈欽定後由軍機處發下臣部由臣部覆核學部考試等第按照上次奏章請 旨錄用

江督復外部電

(商禁洋商私運軍火)

前奉江電當查私運軍火迭經嚴飭查緝今粵省又緝獲大批軍火匪類詭謀自出難保不此拿彼竄自應統籌辦法以清匪械接濟之源即經電飭各屬密籌布置並查明所屬近日情形詳細電復去後茲據各屬先後電稟前來復查沿江各口岸均由關道切商稅司於華洋商輪進口嚴密稽查並密派弁勇在大小輪船各碼頭認真稽巡仍設法購綫暗緝一面籌議開辦滬甯鐵路巡警兼撥派巡防隊在各車站常川駐巡于火車到站時上下客貨妥慎查緝以防匪械混入內地均責成各文武暨緝私營隊常關釐局隨時嚴密查緝布置尙屬周密至地方情形日前蘇松各屬臬匪猖獗日奏辦緝捕清鄉後迭次痛勦並拿獲梟魁數名匪勢已衰現瑞藩司正在出巡江浙各屬督飭嚴辦清鄉徐州前亦有會黨滋擾迭飭嚴拿查禁近已解散刻仍責董清釐各屬均尙安謐所慮者蘇省居江海衝要輪船鐵路水陸交通匪黨計術多端最易夾帶偷漏清源之策實非易言查各國條約以軍火係違禁之物不准洋商販運進口華官採辦軍械非奉有特准明文不准購運近來各口時有私運之案其為外匪接濟內匪無疑除由各省合力查緝外擬請鈞部密商各使申明定章嚴禁洋商私運苟無華官憑照無論何項軍械概不得販入中國境內此係各國照約應行之事且保全地方治安於華洋商民均有裨益諒各使必允為贊助似此商禁在先庶此後若查有洋商私運軍械辦理較易措手尙祈鈞部裁酌施行並盼示復

旅滬兩廣同鄉會致留日學生書

(為辰九事)

三月二十五日上海各報載諸君來電云廣東排日貨事不合公理在日華僑受害實甚望立論公允使之懾息以全大局等語同人等讀之不禁為之愕然久之查辰九私載軍械礙泊於粵東九洲洋面經線東一百十三度三十七分三十秒緯線北二十二度八分十秒有葡國巡船馬郊仔拖駁艇泊於其側意圖卸下當時經水師參將查獲協同稅關洋員三名拘留其船責以私運之罪證據確鑿雖辰九船長亦為之結舌莫知所以對此吾國當日拘捕二辰九之情形也詎外部媚外棄權竟令粵督釋船賠款鳴砲謝罪啓外人輕蔑貽國民以巨羞春秋城下之盟不是過矣吾鄉人父老兄弟以抑鬱之氣發不平之鳴萬眾一心誓以抵制日貨圖雪恥於萬一此雖非四面圍滿之政策然於此羞憤之餘亦足以聊表吾民知恥愛國之心乃諸君不諒其苦竟指為不合公理未知何所見而云

今日尚有要聞轉入後頁閱者注意

然豈辰九之私運軍械日人之恃權辱我反當於公理乎抑彼國輿論巧詞飾說曲護其短而諸君遠隔祖國昧於當日情形而遂為其所惑耶雖然以同人等付之諸君素於桑梓公益之事莫不深表同情有響斯應豈今茲對於抵制日貨之事獨排衆難而甘犯不韙乎則此電或由外人懼我始終堅持則彼國在華商務必受一大打擊因冒諸君之名為此電以解鄉人父老兄弟之心亦未可料果然則請諸君為之申辨以解鄉人父老兄弟之惑而免外人之譏倘果出於諸君之公意則諸君或有一特別之理由在而非尋常之所能逆料者請有以昭同人等之疑亦為幸甚抑同人等更有進者日人恃強辱我則為對外問題政府媚外棄權則為對內問題吾鄉人父老兄弟徒咎外人而不責政府究非正當對付之手段此同人等之所以對於抵制日貨之風潮未肯起而應者蓋以辰九問題於吾國主權前途關係至巨非徒以抵制日貨而可以了事者惟日夜籌議欲求一最適當之法以對付政府而不可得倘諸君有以策之實同人等所願執鞭而隨後者也

英山縣開教案三誌

安慶

○英山縣游民暴動情形已兩誌前報現聞皖撫以事關交涉除派撥員隊馳往查拿外昨又札飭親兵馬隊鄭管帶瑞昭督帶馬勇數十名添赴英霍山一帶巡邏同日另委朱司馬有寬會同查勘情形從速稟復其署理英山縣知縣石振堯業由藩轅牌示即行撤任候參(昨報誤作郭集聲特此更正)遴委魏直刺業經接署並飭妥籌善後事宜

度支部阻止租界鈔票紀聞

○字林報北京訪函

云前次函中曾述度支部電告各省督撫禁止中國內地行用外國銀行鈔票以期維持中國財政一節現知此信已經確實度支部大臣之意擬在各國租界中限制此項鈔票之通行不日並頒發中國銀行發行鈔票新章以杜濫出之弊

閩人議援羅西里華工

○光緒三十二年四月福州

洋務局呂文起觀察與法商魏池勸招工入前往美羅西里工作慘被苛虐計第一批二百餘人死者過十之七存者呼號待救閩省人士聞之惻然函電各馳力圖援救茲將電文探錄於左

▲福建學生會上閩督電 福州松制軍鈞鑒羅西里公司苛虐華工慘死殆盡悉迅飭洋務局向該管領事嚴切交涉設法運回以救民命福建學生會叩

▲又致福州教育總會電 福州教育會公鑒羅西里華工慘死殆盡悉迅向督署及洋務局敦促設法運回福建學生會東

▲福州教育會覆電 福建學生會鑒華工事制府允商該領能否運回續覆閩教育總會支

▲附華工家屬來電 (一)福建同鄉曾鑒羅西里華工被虐慘死殆盡所餘呼號望救乞電閩督設法救回家屬謝秋汀等(二)三山會館公鑒魏池代美羅西里招華工苛虐慘死懇請救援謝秋汀等

廣西匪亂彙錄

桂省匪亂迭紀前報茲將各處訪函彙錄於左以見該匪之猖獗未已也
○桂平訪函 右江李督帶日前率隊搜匪由十八大山取道至觀音坐蓮一帶見有茅蓬空屋數十座屋中碗筋猶列遍搜匪蹤渺無所得
○武宣訪函 探得著匪陳煙屎乘晚率匪數十竄聚十八大山一帶四鎮軍莊督帶會同南管帶帶勇偵蹤剿又首匪沈少英率黨數十混竄潯境前在高打金龍等處被白管帶擊敗又復他竄日前導防練軍在黃茅尾被匪合圍時值大霧漫山道途莫辨力無所施正在困難之際幸有右江四隊馬哨官率兵巡邏二十四冲遙聞砲聲趕赴援救連之圍遂解正擬合力兜擊而匪已乘霧遠颺矣
○潯州訪函 唐太守連日巡搜十八大山及洛潯靈機一帶該匪祇有零落小股一見官軍即行飛遁經官軍槍斃二名追軍跌傷一名槍亦損壞現正分路搜索剿羅篤宜橋各山巢穴

京師近信

▲議訂禁烟專律 聞恭邸現與欽派辦理禁烟之景丁二大臣提議擬商法律大臣編訂禁烟專律如有違背者即照律重懲俟此律訂定奏即通飭各省遵照
▲資政院遷地辦公 日前資政院奉到倫總裁交諭令即知會各堂於本月二十六日准已刻到院會議該院已將賢良寺後修飾完畢擬於四月初間一准遷移該處辦公
▲又議更訂訴訟法 修訂法律大臣沈家本侍郎近會同法部戴尙書與政務處諸大老籌議以前訂之民刑訴訟法各省均奏駁不能實行若此情形何能收回領事裁判權故刻下復飭釐訂修改辦法
▲密保提學使人員 學部右參議戴展誠圖書局長袁嘉穀總務司員外郎陳曾壽皆素為張相國所器重聞日前經張密保俟有提學使缺出即請旨擢放
▲巡警道章程不日發布 前紀政府王大臣會議各省設立巡警道一節現聞政府中人贊成此事者甚多民政部尙書肅邸當與左右堂將各

西報譯要

◎粵人抵制日貨之影響 字林報北京訪函云中國政府因粵人抵制日貨風潮劇烈大爲惶遽據聞日本之業出口貿易者亦甚張皇現外務部擬派振貝子唐紹儀二人赴粵勸諭商民停止此舉日本亦擬從英公

有妻鄒氏及數子幼女鄒氏守寡多年積省過日遂將所種之資造一屋數間而惡訟隣里
地欺孤滅寡逼勒出分幸蒙秀水縣秦憲明鏡懸將產仍照案斷給楊鄒氏過日惟鄒氏
即報捐陝西補知今省到差僉申謀楊氏義莊臨奪孤寡遺產天良喪盡莫此爲甘休必再
敗完但楊鄒氏母女二人雖盡心竭力而保存先相遺產又慮日後該惡訟尋決不甘休必再
廣東丙午堂鄧祥華祖秘種子白勝丸廣告
專正道極品上藥熬膏取其精親自製煉性無寒燥溫純異常成爲健脾開胃之妙品無論
煖精固腎培養元氣壯身體益壽延年舟車出入服水土最宜備可除一切山嵐瘴氣
專取可醫云蜀錦盒每四頂一奇售起上洋可南洛泰全水興全全全

身軀益壽延年舟車出入服水土最宜備用除一切山嵐瘴氣

茲公去冬合股開墾埤塹南陸有若日記鮮肉
頗巨今邀集各股東將榮都二人生意停歇股
暨各寶號等與榮都二人有往來一切情

痔丸此丸獨重用能
凡患痔瘡之症雖風濕
堂志在濟人不惜重資
切內外惡痔服之立刻
健飯量加增屢試屢驗

必明表第大人鑒敬
者仲因病密而入
國已拾有餘年自
永無脫離之日矣
禁烟之令業已實
行期間一律翻開洋

爾勝亞支奶燕丸
 告成癮再服補身之銀丸逢一拜減少一丸漸減而飲漸增吐瀉無疾百未及仲榜樣鑒之是幸專此
 二錢之懸弟當年閣下寶強之際正可及時思免入廢民之藉況服上海英大馬路壽康中席公館之亞支奶
 之貧念賢弟當年閣下寶強之際正可及時思免入廢民之藉況服上海英大馬路壽康中席公館之亞支奶

日衆不怨聲徹夜不止今言可
所以難故奸徒牟利者必乘間造方紛陳雜出勢
入服者皆藉端抵禦害人非淺愈戒癮皆愈大往往因服用而百病叢生
爾籐亞支奶藥丸之功不可謂世間無匹之聖藥恩同病者天之交臂弟故將吾兄弟勸弟戒烟之信一併函登各俾戒烟急求良藥諸君詳

求良方者

廣東彭壽堂獨秘珍珠熊膽人參蘆三十六種化痔丸每盒雙料二元單料一元如用雙料取效更速外擦消痔散可保永遠不發一試便知

瘡痔內服靈丹

此丸能治三十六種痔瘡無論牛管成漏孔穿腸震痛血淋等不可忍之症服之立刻止痛消管生肌四圍連根帶落完好如神妙在攻補並進故愈後非但不發且身體轉弱為凡醫藥不能見效連服三盒無不全愈也

痔瘡外搽妙藥

痔瘡雖使內消然外妙藥治根常永絕本創製熊參珍珠消痔散專治一切外痔擦之立刻止痛消

使朱爾典之忠告於日人輸運軍火問題格外注意故此。事將有調停之望。駐華日使林權助定初一日覲見皇太后辭別回東繼任者爲前任天津總領事伊集院君聞林使此次回國即因抵制日貨之故緣外務部辦理辰丸之失策實爲林使強硬態度所逼迫蓋日人於中國北部鐵路及南滿洲各種問題延久未結日政府蓄憤頗深中國政府恐日人將借此一事爲洩憤之舉故不得不遷就行事也

○德人贊美遠東進步 初五日文匯報載柏林電云德國亞東公會於昨晚舉行年會會長高爾子男爵演說遠東發達之現象殊可欽服日本近年進步極速即東京萬國博覽會可以見其實業之程度中國則已練成新軍其國中商人之幹練世界各國皆難比擬至鐵路事業及國民教育近來亦發達異常云云中國公使孫寶琦消謝四中德人在滬設立醫科學校並德國惠待中國留德學生及官員之盛意並謂今日中德交誼之親可望久遠日本代理公使亦謝德國對待其祖國之利益云

鎮江造紙公司新股截止日期廣告

本公司奉准新股一十股每股實收九十兩作為一百兩週息八釐本年十月初一日起息按照本公司預算表計數官利餘利合計可得二分上下茲訂入股截止日期本埠限三月廿九日外埠限四月十五日一律截止此佈

民政部化驗爾騰亞支奶批

據稟已悉所早亞支奶戒煙藥業經化驗並無嗎啡毒物應即准予立案

(園茶桂丹)
戲好齣雙角名類特皮七初月四
小劉小七馮小孫張七夏李張
雙連生燦至成和來潤珊祥劉
鳳山生燦至成和來潤珊祥劉
戲好齣雙角名類特皮七初月四
士塔雙蘭金結子娘

園茶記春相春
好手拿項特角三廳正夜七初
小十小雲劉二小十沈譚張
金二挑中廷奎小仙仙月榮
紅燕玉官紅旦旦秋明奎
勝德高旦仙七鐘演雙芬劍孫
(雙雙雙) 麒麟花守池少(將伏) 帥
(槍十) 戰水草小華軍波帶
夢蛟麒麟義餐橋驛山陣父飛

園茶仙天
角壹位每包極戲日七初月四
畢水趙小季趙毅小島趙李邑
常上春祥孟春小榮孟孟小長月
成順全雲七利廉祥七知廉腸來
演煩一演煩商紳樓連排新打界
大捧本本武武二家一駕關
山二許位每包止價減大夜七
夜小萬趙王李趙李趙波金畢
榮孟孟小春小長春榮丹成
祥七七廉雲利廉勝奎丹成
樓連演接煩商紳煩商宮牛斗
本二第非皇演商宮牛斗
命三家一拿捉夜李申背高打
(喪出大) 蜂花探唐密密據

(園茶仙羣)
角四廳正樓登角名到新夜七初
小金翁郭賽小金小王賽小徐小
來菊梅鳳月容連雅呂春處仙
全菊倩仙樵仙遠英琴布隆處仙
計疑三廟蟻蚱法演准演煩探取
賄唐拿捉門(鳥)(取) 寒北
罪貢公德費寺院龍湯浴盆

園茶鳳丹開新
戲好武文演准角二廳正夜七初
陸鳳小柴小賽白賽賽洪金
飛菊桂子奎春蘭金蘭蘭秀鳳
珠芬處芬雲官奎花紅奎英奎山
大●反文孝草演煩煩煩吳雅
登●長昭義橋(顯)五陳)中觀
殿●安關節關兒龍計宮會樓

論奉
賣拍四拜禮
貨物各德提貨百千拍在下准
可新客豐家現五塊片本午於
也先欲棧渡十杉松行三初
此去拍內口担大行八日
佈看者如處東或四四上鐘

(園茶鳳丹)
都京請特
角名等超正真
申來次刊

峰曉恩
謹啓
啓者本園主謹白

賣拍三拜禮
行洋和瑞
佈不柏磚門石小內國大點七
計油松聽頭石拍半英日於
此等香石水子監外十初

賣拍三拜禮
鐘點十准
紅車槍雙藍布瓶以神牌色本
瓶人細梯瓶十單僧帽單綾毛行
藍象布槍三砂瓶黑雙大元初
怡五斜四而布七瓶黑雙大元初
和福斜四而布七瓶黑雙大元初
洋豐金牛八磅紅D幫呢頭牌拍
行等一等粗三象團三錦磅圈鳳
告等粗三象團三錦磅圈鳳
白此漂布G十蘭丁藍雙馬
佈布人人二雙雙鐘雙鳳頭
以馬炮磅鐘瓶紅布虎

賣拍四拜禮
木鳥
行洋摩師意魯
即年治同自始

賣拍四拜禮
啓而頭客禮百五賣東午准
意拍同須拜担枝鳥開二於
師可趁大於出拍計木平點初
慶也小馬二清後四七研鐘八
洋此火點各限千百頭在日
行佈檢碼買二八另拍浦下

賣拍四拜禮
行洋和寶
物意百天打公書爐字架式點
不音平字厨廚鏡大書樓五於
計應琴脚櫥自水寫業樓式本
此木白踏器玩鳴箱字樣大初
布沙車廚鐘也椅大式本初
另門鎖聲大椅大式本初
星廉裁大床椅大式本初
什厨縫器式銀鏡火

(賣拍午下四拜禮)
行洋和瑞
即年治同自始

元絨花羽清市維股色布申於
魯羽花羽清市維股色布申於
意網花羽清市維股色布申於
師花羽清市維股色布申於
摩紗生瑞羽美西亞和線布克司
洋紗生瑞羽美西亞和線布克司
行等素拔水泰人絨洋標細布魯
啓貨羽維雲西花標洋華沖小
此綢雲緞緞信席紗記毛花寶
佈榮修信信法珠三呢花寶愛

(諭堂公奉)
賣拍四拜禮
貨昌協
行洋和瑞

貨昌協
欲種床毯布羅布色綢內准
可拍帽毛各布色布綢泰於
也賣子背巾色漂羽企金西賣
此於細帶洋門白紗呢銀綢中
佈該子衛生線布斜素呢絨絨日
日什生線布斜素呢絨絨日
上物不象手衣西紗呢絨絨日
午及皮套布花各各各各日
先及細被海絲色各各各各日
至細毛而虎絲羽洋花各各日
本裁冷枕絨毛綢紗席緞花
行各套絨藍珠膠法元花
看客各套絨藍珠膠法元花

賣拍四拜禮
元面時拍等斜洋級小賣
芳拍請貨相標市呢羽不
洋可到對皆布細布羽限
行也本內列漂山原綫嗶價
啓行屆明市細布綢嗶拍
丙253

賣拍五拜禮
聞駕應什五第線產壹二准
臨什上包節十花頭磅點於
小物等花火干箱皂頭七半本
行不木羽酒十什一黃五本
面計器細十餘色百皮新本
拍屆寫數箱箱箱箱箱箱箱箱
時則字十及箱箱箱箱箱箱箱
此務樣正兩箱箱箱箱箱箱箱
佈請等積頭十箱箱箱箱箱箱

賣拍五拜禮
鐵舊糖
行洋和瑞
銀後不來又七糖拍點上
此須計舊福十糖賣豐午
佈付惟舊五壹價碼在
現拍等船桶白漬頭十初

賣拍五拜禮
粉麵漬水
行洋和瑞

輪頭於如日付餘房賣在下准
可全大一欲出銀袋麵稍浦午
也趁馬點清現拍粉水東二初
此小路半者各限後漬棧二點
而火碼務客隔當千花拍九日
乙4.9

賣拍五拜禮
行洋和瑞
價限不貨記華信公

不草色大火西元蝴蝶絲記童拍准
計牛棉三雲緞太蝶光三人龍賣於
此英呢角洞元而羊元三鳳公初
佈半三夕元羽緞絲羽玖鳳平九
粗十法羽網太光桃花火三兩
布支另細色平元信菊紅磅半
五十紅興花十羽信花標六點
餘稍洋元羽市孔船平果鐘
包漬冲羽紗漂雀八仙花箱
餘花毛網沙色美人仙花箱
貨其呢志遜太人緣牌華彩

明聲
鳳涉一進所棋利等及兄貨茲
春特概出有盤和接兼另號有
王此與銀交記手顧有理由聚
成聲錢切易透今退別今將利
林明生等生以改讓事養洋
謹王不事意後東聚弟不難
白乙14.4

名聲店盤
告登記東根欠記與徒舖宅虹
白報無理等項為張如因萬口
告與涉情片萬今東東東王
白興與特與向款倘今東東王
記此實票有寶盤欲櫥家

廢作單息
陳明外換公息壹八三路津前
志給司單五號百第道在
章新說除整陳八一失大觀
白申票明向股志十千漸觀

明聲股推
涉即內所任底意名木裕茲
即即即收有世止今下行碼有
順順順等付以熊已於三即頭南
浦浦浦情張後召推三股順市
白告于之目行歸與月生浦萬
乙4.53

社會郵本
祈欲倘初日埠長早初九啓
會郵早發九午小詩天十輪者
社臨前發日刻包神明日船本
啓臨搭各五客收戶時即準公
務輪資點票到橫鐘禮於司
務號鐘賣初橫開拜本
如止到九等往六月濟

銀倉丸	輪船	新嘉坡歐洲各埠	會社
東亞	又	直放海參威	寶隆洋行
隆和	又	晚往長江	怡和洋行
大福丸	輪船	四月初十日出口輪船禮拜六	日清公司
弘濟丸	又	晚往長江等埠	郵船
		天明時鐘開往	會社
		長崎神戶橫濱	

四月十一日出口輪船禮拜日

光緒三十四年

申報

四月初七日

濟良所緊要廣告
茲啓者凡敝所人至妓院各處調查幼女及虐待等情均有西探借往深恐有人向各妓院假冒情用敝所報告妓院後處各節務請將報人姓名住址詳晰註明如無的實姓名住址具名投函敝所者概不受理
濟良所謹白

鮑吐血藥斷根
久遠馳名廣東陳恒德堂秘製吐血神效藥膏○靈驗非凡○謂余不信一試便知
吐血一症皆由身體虛弱或咳嗽而傷肺而其原尤在憂鬱思慮過度日久不愈致成癆瘵性命攸關本堂利濟為懷得祖傳秘方不惜工本秘製此膏專治一切吐血之症以及癆瘵傷咳無論男女老少雖十年二十年老症服之立刻見功屢試屢驗重者二大盒除根輕者一大盒已愈永不復發妙在滋陰潤肺止咳化痰其治吐血之天下第一良藥也若有虛言神明共鑒每大匣四元小匣二元先試壹元亦可○假冒甚多購者認明○遠埠函購原局回信自給○舖分上海英大馬路萬康藥園對門德仁里石庫門內廣東陳恒德堂謹識

盤店聲明
今因上海虹口廣東街董天順慎記藥店一全引因前東零有高就無暇主事情願將一切生財貨物店基賬底出盤與寶善堂為業所有以前一切往來各項賬目存款會項保單等均向前東自行理值不涉後東寶善堂之事恐未週知特登報申明兩報七天虹口寶善堂白
二二二

廣東彭壽堂神藥到申
專治小腸氣立刻見功
小腸氣之症治藥紛紛如欲立刻見效實難其選惟本堂所製小腸氣藥膏年老病無不藥到病除屢試屢驗百發百中誠治疝之絕世妙藥也每張一元如內服神效氣丸可將膀胱寒濕之氣一掃而空愈後保不復發一試便知每盒一元中盒二元大盒四元
上海棋盤街廣東彭壽堂啓

奇在一分時
老存濟堂大藥局開設英界六馬路仁濟善堂斜對門牆上有字一望而知老仁壽里內第三石庫只此一家本埠並無分店
見利眼紅動輒假冒惡習成風恬不為怪可恥也要之製藥秘製天下無二此藥固人人得而知之所以稍明事理者購藥不貪廉必認明創始名老店為準細不為無見況乎藥關性命焉可輕忽本堂秘製一分時立將此油敷之約計一分危險惡毒無論何人患此症者必能發諸君不信請一試便知始信余言之誠不謬茲將應治各症分別列後○一治時疫一切危險惡毒無論何人患此症者必能發諸君不信請一試便知始信余言之誠不謬茲將應治各症分別立將此油敷之約計一分危險惡毒無論何人患此症者必能發諸君不信請一試便知始信余言之誠不謬茲將應治各症分別古以來不可多得至奇神藥也每大瓶一元小瓶五角○一治跌打損傷筋骨腫痛及風濕癱瘓經絡不通等症只須少許擦之立見奇功誠面議遠方惠顧如交信局寄遞元必須另發一信交郵政局寄來詢問否則難免送信者舞弊營私以偽亂真不可不防切切至囑
SCON

盧香製牛夏天下馳名
凡購製牛夏須認明辦香盧牌號仿造甚多務須加意慎重
崔製牛夏乃本堂主人崔宗武曠雲氏始創自發行以來凡官界商界治痰止莫不同聲譽美咸推治痰止咳之無上聖藥各省近更妙爭先恐後極意歡迎近更接日本之東京牛夏及日英之加拿大咸水埠及里棉帶等國之慶北大邱郡處處來書導謝此藥治盧香製牛夏天下馳名

辦香盧
病之神真是奇功卓著天下馳名但咳嗽多痰之症救治愈早愈紛若久咳傷及肺管便覺呼吸不靈兼之痰為膿腥喘喘大作氣促不順凡肺為華蓋護羣臟華蓋既傷虛火灼胃氣亦敗脾火繼發腎水告涸肝風上揚從此盜汗骨蒸元氣盡喪人賴氣血而生肺氣不宣則運血不靈氣血兩損便是不起之症矣可不痛哉本盧創製牛夏膏能止咳化痰順氣益肺運血以培元滋腎水以固本能生天一之水能療既損之金俾力豐功天下無敵自出世以來治愈之人不可勝計無如華人惡習最喜仿造混冒欺世欺人惟利益是圖等性命於不顧惠辦香盧購大盒洋兩元四角小盒洋一元二角每料六大盒收銀本洋十三元二角不靈包可加倍還銀顧者須知崔製牛夏乃辦香盧購大盒洋兩元四角小盒洋一元二角每料六大盒收銀本洋十三元二角不靈包可加倍還銀
上海新橋南境香店轉根德里內辦香盧武曠雲氏 乙 1310

中國新女界出版廣告
女權發達為世界最可寶貴之事然未至其程度則激進實為敗事之媒惟沉淪懶惰待時而動乃足以達其希望之目的是編譯論說心迹光明為進步之導線是小說之上乘每冊大洋四角五分 總發行所上海棋盤街集成圖書公司點石齋開明書店

慈愛無恥奴初集出版廣告
天下惟關其無賴之輩不復知人間有羞恥事故其心術其舉動紙上殊足令見者汗顏聞者齒冷也每冊大洋四角 總發行所新小說社寄售處上海棋盤街開明書店及各大書局

度支部奏催解京餉摺

度支部 奏為三十三年分京餉限滿請 旨分別勸懲催解恭摺仰祈

聖鑒事竊查上年原撥續撥京餉共銀八百萬兩均限年內解齊並奏

催各在案茲查截至本年二月底止各省關解到共銀六百六十一萬兩

報解起程共銀十一萬兩劃撥共銀九十一萬兩欠解共銀三百七十七萬兩

按款分晰開單恭呈 御覽請 旨飭將應解京餉全數解清及劃撥報

解清楚之山東山西河南江西湖北湖南廣東四川安徽各督撫藩司長

蘆山東兩浙廣東兩淮各運司福建四川各鹽道東海鳳陽鎮江淮安粵

海江海江漢九江贛閩揚州蕪湖重慶太平天津海天津各關監督關道均

交部照案議叙以示鼓勵其閩浙總督福建浙江江蘇各藩司浙海關監

督欠解釐金茶稅稅釐關稅等款均交部照案議處並請 旨飭令各該

督撫藩司監督關道即將欠解銀兩限於本年五月以前全數解清現當

庫儲支絀倘仍前延欠應由臣部指名續參謹將京餉限滿分別勸懲催

解各緣由恭摺具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒 奏奉 旨依議欽

此謹將各省關光緒三十三年分原撥續撥京餉共銀八百萬兩分晰劃

撥已解未解各銀數繕具清單恭呈 御覽 計開 山東地丁銀四十

五萬兩全數劃撥陸軍餉銀之用 山東鹽課加價共銀二十一萬兩全

數劃撥陸軍餉銀之用 東海關常洋兩稅共銀三萬兩全數劃撥陸軍

餉銀之用 山西地丁銀五十萬兩劃撥綏遠城旗民生計銀十萬兩解

到四十萬兩 河南地丁銀二十萬兩劃撥毅軍餉銀十二萬兩解到八

萬兩 江西地丁銀三十九萬兩解清 江西釐金銀十萬兩解清 湖

北地丁銀四十五萬兩解清 湖北釐金銀十二萬兩解清 湖北鹽釐

銀十一萬兩解清 湖南地丁銀二十五萬兩解清 湖南釐金銀九萬

兩解清 湖南鹽釐銀十四萬兩解清 廣東鹽課銀二十萬兩解清

廣東地丁銀十萬兩解清 廣東釐金銀十萬兩解清 四川鹽釐津貼

共銀四十二萬兩解清 安徽地丁銀二十萬兩解清 安徽釐金銀十

萬兩解清 福建鹽課銀十五萬兩解清 兩淮鹽課鹽厘銀四十五萬

兩解清 長蘆鹽課加價共銀三十萬兩解清 兩浙鹽課鹽厘銀二十

二萬兩解清 天津關常稅銀六萬兩解清 天津關常稅銀四萬兩解

清 鳳陽關常稅銀三萬兩解清 粵海關常稅銀十六萬兩解

清 鎮江關常稅銀十六萬兩解清 江漢關常稅銀十萬兩解清

清 蕪湖關常稅銀十萬兩解清 江海關常稅銀二十八萬

兩解清 揚州關常稅銀三萬兩解清 重慶關常稅銀十二萬兩解清

九江關常稅銀二十萬兩解清 淮安關常稅銀二萬兩解清 贛關常稅

並江海關代徵贛關絲繭稅共銀四萬兩解清 以上各款劃撥解到均

已清楚應請交部照例議叙 江蘇地丁釐金共銀三十七萬解到二十

九萬兩未解八萬兩 浙江地丁厘金共銀四十六萬兩解到四十萬兩

未解六萬 福建茶稅稅釐共銀二十萬兩解到三萬兩起程五萬兩未

解十二萬兩 閩海關洋稅銀二十一萬兩解到十四萬兩未解七萬兩
浙海關常洋兩稅共銀八萬兩解到二萬兩報解二萬兩未解四萬兩
以上各款未據報解清楚均請交部照例議處

分類新聞

政界

核定政驗安省官吏辦法 安慶 ○日前皖藩沈方伯會同臬司等

會議考驗官吏辦法詳覆撫憲當經馮中丞批謂所擬考試變通辦法尚

屬妥協惟摺列第三條分差使為重要次要尋常三等查館章祇重要差

使毋庸考試若另增等級轉開趨避之門且次要之與尋常相去不能以

寸尤易混應改為除實係重要差使者一律攷試第六條攷列三四等

者如差委無誤未便停撤准作校外旁聽員一層如該員實係不能執筆

雖至明極淺之公牘文字未能通曉即許其聽講亦必無領會應仍查照

館章咨回原籍學習以免濫竽又所訂課程至十四門之多每日每班僅

四點鐘排日輪課所得有限驚廣而荒恐無實獲仍應酌減數門以防淺

嘗中輟之弊法政學堂改辦伊邇仰尅日先將在省候補人員分別造具

簡明履歷清冊備具試卷詳送示期攷試毋稍延宕餘如所詳辦理 (孔)

撫署裁減書吏改為十科 安慶 ○皖撫馮中丞現擬裁減書吏改

為十科寫生撫署向有八房每月每名口食銀四兩八錢惟軍需房稿書

二名月口食十二兩清書十名每名十兩現經馮帥於日前陸續考試

分為甲班月給口食八兩乙班六兩丙班四兩丁班三兩軍需房僅留稿

書二名其餘一律裁汰改為十科一吏科二度支科三禮科四陸軍五法

科六農工商科七民政科八學科九交涉十郵傳科書吏名改為寫生共

留書吏八十名分為兩班每班四十名每天早八點鐘登號而進晚五點

鐘銷號而出并將本日所辦公事開列於下裁減多餘銀兩存署作為辦

公勤慎記功寫生之賞 (美)

批飭核議條陳各事 蘇州 ○前豐潤縣馬為瑗大令具稟蘇撫擬

呈條陳六則(一)曰選吏(二)曰選吏(三)曰查匪(四)曰查匪(五)曰查匪(六)曰查匪

縣衙門書差往往藉案需索宜革除(三)曰查匪(四)曰查匪(五)曰查匪(六)曰查匪

酌派知兵大員辦理清鄉事宜(四)曰選教(五)曰興學(六)曰興學(七)曰興學

山為尤甚應請不論民教遇事嚴辦(五)曰興學(六)曰興學(七)曰興學(八)曰興學

甚多應嚴行清查籌款整頓(六)曰勸業(七)曰勸業(八)曰勸業(九)曰勸業

現陳中丞以所陳各事是否可行已札飭藩臬學三司酌核籌議詳復察

奪 (真)

撥匯內務府經費 安慶 ○安徽省奉撥三十四年內務府經費一萬

兩經皖藩沈方伯查照奏撥之案在庫存地丁項下動撥銀五千兩發交

裕皖官錢局限期匯部交納以供應需 (實)

織造接印 蘇州 ○新任蘇州織造械興業已由滬抵蘇定初七日

午時接印視事 (真)

通飭詳報偵探員履歷 北京 ○近聞政府電致各省督撫飭將所屬之各項大小偵探員之詳細履歷造冊送部以便存查立案嗣後如有更換之時亦應隨時詳報以憑註冊 (爲)

皖撫注意人才 安慶 ○日前皖撫馮中丞札飭鳳台縣略云該縣府學廩生賀斯年本年二月由郵寄呈鑒時蜀議手摺一通言人才吏治兵事外交四大端遠甄近引粹然經籍之光所陳亦切中時弊頗多可采該生居距縣城三十里可傳來署覲其言論丰采如果品學優粹確係端士導之盡言訪以地方利弊未必不有裨百一仰即遵照 (孔)

飭查閩省吸煙實數 廈門 ○廈門道日前奉閩督札飭准民政部咨開實行禁煙期限爲時甚促前已派員清查烟畝飭令按年遞減種植逐漸淨絕根株唯閩省現在吸煙商民究竟若干亟應調查實數明白註冊以憑核辦准此合行札飭查照等因劉觀察奉札後當即轉飭各屬查明稟復以便彙冊報部 (生)

皖省擬設財政統計處 安慶 ○皖藩沈方伯具詳皖撫云財政統計爲考核歲計出入之要素安省現已遵 旨在於省城設立調查局派員總司調查事宜凡關於統計事項均須逐細調查以備部年鑑之用查財政一項最爲複雜非由司先將各項出入欸目一切名稱考其性質之異同究其體類之分合綜核精詳無以供調查之用而得其要領本署司悉心酌核擬請在於藩署內專設財政統計處一所總核全省出入欸項遴派熟悉財政精于勾稽之員專司其事所有司關局所各庫以及學堂一切常年收支欸項數目無論正項外銷分門別類逐一查造表冊送由財政統計處覆核無訛再行移送調查局彙核報部以昭核實而免歧誤所有應訂辦事章程俟奉准開辦後另行詳送 (孔)

魯撫再請開缺 山東 ○魯撫吳贊帥日前具摺乞休蒙賞假一月未允開缺現聞袁海帥四月十三日來東蒞任又兼假期將及屆滿退志益堅昨日又具摺奏請開缺拜摺後即派人雇寬大船數艘擬取道黃河運河直達蕪湖小住幾日流覽風景再乘江輪回安徽原籍 (無)

交涉

法國工師注意中國路工 北京 ○京張路線中國自工自料獨立舉辦西人對於此事大生疑訝傳聞法工師備西比利亞路公司數人專爲此事來華調查該路成績詳細研究昨已由京漢公司魯君函請層督辦妥爲照待矣 (爲)

俄使交際手段之活動 北京 ○新任駐京俄使因初到中國政府諸巨公尙未十分熟悉特邀華俄銀行總理達君偕往諸府第拜謁禮尙往來彼此頗有疲於奔命之苦 (爲)

軍界

陸軍部大宴會 北京 ○總理陸軍部慶親王面諭鐵尙書與各堂憲於本月二十六在本署花樓上恭請王公大臣宴會自午前十鐘至十

一鐘止每司司掌一員科員一員書記一名在署內照料所有茶皂隸役等俱穿官衣伺候聞各邸及各堂官均到惟肅親王在內廷有要差不克臨會云 (爲)

參革鎗斃平民營弁 蘇州 ○駐防震澤鎮巡防隊管帶劉洪順鎗斃平民一案迭記前報現經瑞方伯具詳督撫請將劉洪順等先行奏參革職歸案審辦並聞方伯以屍親到省被累不堪特飭將蔣吉茂等先行保釋一面飭將劉洪順等交審判科從嚴審辦 (七)

部咨改良軍務新章 廈門 ○提督洪軍門准陸軍部電咨略謂現擬改良軍務訂定新章大綱有二一爲擴充兵學營一爲選練模範隊請速照章舉辦并將情形報部備查等因軍門奉咨後已查照辦理矣 (天)

軍諮處海軍處之統計 北京 ○陸軍部鐵尙書提議本部附設之海軍處軍諮處應另設立統計表以便將一切事宜編列現已分咨南北洋大臣查照辦理矣 (而)

學務

奏派學生專習俄文 北京 ○甯夏志都護日前電奏到京略云西北各省邊務交涉日繁尤以學習俄國語言文字爲當務之急現挑取本營學堂繙譯肄業生巴爾卓錦恩澤恩光等四員派入蘭州學堂專習俄文以造譯材 (爲)

穎州中學招補缺額 安慶 ○前穎州府稟報學司以該府中學堂原定額數一百八名迄今開辦數年從未招考足額現經通飭所屬各縣查照所短額數即由高等小學堂挑選程度能入中學者呈送考驗插班上課以補缺額 (孔)

請獎法政成績 杭州 ○杭州法政學堂創自前撫張筱帆中丞原定分正科速成兩級嗣因經濟困乏僅先辦速成一科將屆畢業現由監督甯瑄香觀察會商藩司詳請撫憲酌定獎勵規則聞馮星帥擬仿照保定法政學堂奏准成案辦理以資觀奮 (元)

實業

烟葉銷路將絕 處州 ○松陽所產烟葉向在臺灣銷路甚廣乃自去年被某日商一家壟斷後諸商皆束手無策且近聞台灣有人派翁某至松陽調查烟葉情形並託古市盧某代聘善於種烟者數人採辦烟子回台教授種法若竟教成則松陽出息勢必斷絕現有人創議自設公司一面派人赴台將盧某追回以保權利 (比)

查究假冒絲綢 杭州 ○華揚織綢公司創辦人吳恩元近因刁徒

假冒仿造稟請商務局飭縣查禁奉批云該職商等創辦華揚織綢公司所以洋莊細絲織成景星熱紗蟬翼生紗誠為改良絲貨挽回利權惟所稱近因刁徒照樣摹仿以偽亂真究竟此項刁徒有無行號是何姓名該商儘可指明稟由地方官查究查該公司創辦有年例應赴部註冊着即遵照公司註冊章程轉由商會呈部核辦（此）

抽水肥請立案未准 北京 ○聞日前有增生王圖芳稟請農工商部以自造抽水肥請為立案併請由部撥款等情經部核議以該生研究科學頗有心得惟稍嫌繁雜未合實用飭其自行製造稍有消路再行立案所有由部請款一節該部向無此章碍難照准（手）

糖業漸次振興 廈門 ○泉漳二府所出蔗糖為出口之大宗每歲約計百五十萬乃近數年為洋糖所奪十去其半現因外洋糖蔗歉收各埠又爭來泉漳定購市面藉此稍振每担已加漲銀六七錢矣（而）

邀請紳商籌集路股 山東 ○魯署藩胡星舫方伯邀本省紳士汪毛孟三觀察到署籌商招股事宜方伯以前次撫帥認承之一百萬係暫由藩庫代墊俟招集股銀後如數歸償現因開辦在即除戶部銀行等承借外而本省之商家認領者甚屬寥寥因請衆紳等再行多方勸導剴切曉諭總期路略早成庫款有著為要（如）

膠濟鐵路加添快車 山東 ○膠濟鐵路自開駛火車以來每日往返青島與張店之快慢各火車共有四次現以搭客甚多又擬擴充按日再添快車一次以便行人聞自西歷五月三十號即華歷四月初一日為始（手）

雜記

廓爾喀使臣到京續誌 北京 ○廓爾喀王遣使進貢及到京情形曾誌本報昨該使臣已將貢品呈進當經內務府堂官點驗象牙豈蕊檳榔肉桂哈喇呢槍刀等件即行進呈當蒙 慈宮賞收聞尚有賜品多件已於昨日頒交該使臣承領矣又聞理藩部以該使來京已屆換戴涼帽日期請旨加賞涼帽衣服等件以示優異奉旨著照例賞給（為）

嚴禁術士符水惑眾 廈門 ○龍溪縣奉閩督札開近有自江西來之術士到處與人戒煙曰稱不用藥餌不須九散唯用清水一杯畫符三道唸咒一遍令吸烟者飲之露宿野地一夜次日其癮如脫并符咒為人治病似此邪術惑眾欺世歛錢亟宜嚴禁等因現該縣已遵照辦理矣

電覆粵省並無林存格 廣東 ○兩廣總督張人駿致外務部電云漾電悉廣東並無候補道林存格派往瓜哇游歷蓋前日曾奉部電飭查此人（也）

拿獲携槍匪徒 北京 ○上月二十六日民政部飭令外城總廳於西河沿第一棧恩威店拿獲匪徒二名並起獲快鎗十四桿聞主魁之人已經遠颺（為）

屍子要求緝兇 蘇州 ○蘇垣紳董沈威田之孫沈祖壽掌毆何健晦斃命一案正兇避匿迄未了結前日屍子宿州吏目何某帶同妻子女

兒等數人各穿孝服闋至吳縣署二堂大聲吵鬧迫請緝兇王太令無法安慰祇得派令差捕帶同何某等男女數人至通和坊沈宅勒拿正兇沈祖壽解辦乃到彼後僅將沈祖壽之兄沈某拘住解縣押限交到其弟訊辦（七）

贛臬由鄂赴京 江西 ○贛臬陳廉麟廉訪日前來鄂暫假布局為行台已誌本報茲悉陳廉訪以鄂督趙次帥定本月初三交印遂即日謁見新督定於初四渡江乘京漢快車晉京（也）

派員教練巡警 安慶 ○皖北壽州轄境之正陽關為商賈薈萃之區人烟稠密前經該州會集商董創設巡警以衛地方惟教練警務乏員整理該州趙牧申請皖撫札派巡警高等科畢業學員孫多疇承乏俾資教練（上）

請撥捕蟲經費 北京 ○東陵守護大臣瀛貝勒奏稱搜拿松蟲需用款項請飭度支部撥款二千兩以資急需云云奉旨著度支部照撥也

搶劫縣令案已破 松山 ○去冬舊妻令何榮烈雇舟回省道出泗涇左近被匪攔劫現經劉令勒緝先後獲到沈根堂金裕祥蔣柏生沈柏林等數人均供認不諱業已通詳省憲（公）

清談

天人相殺

今日者一殺人之世界也。兵殺民。民殺匪。匪殺良。亦殺兵。是也。殺無已時。也不料者。蒼者。天殺人之手段。更酷於天。天以殺人者。一曰水。二曰風。三曰火。去年江北之荒。近日。襄河之漲。殺人無算。水也。洋鄉之礦。京師之。災殺人無算。火也。未幾又有武漢之風。災。房。屋倒塌。以數百計。船隻沉沒。以數千計。殺人。無算。風也。嗚呼。火也。水也。風也。皆所以養人。之物也。乃天既以養人之物。轉以殺人。又何。怪世上之民。之兵。隊。不衛民而轉以害人。手。而而今而後。天人相殺。無已時矣。

紀事

鬼夫婦傳

（西陽）

邵幼卿者。嘉定人。無子。有兄子二。長立夫。以。佐雜官直隸。需次河工。次某為幼卿。後而早。亡。幼卿娶余氏。繼娶東氏。東氏也。挾前夫之。女以來。立夫心薄之。於是叔姪。頗不諧。而幼。卿善經商。在上海開立興隆綢莊。又開正興。隆洋貨號。操奇計贏。在商界上頗佔優勢。嘉。定有高誕生者。在本邑開高永豐綢莊。又開。大順公洋貨號。亦雄於財。近年忽中落。長子。某。謂乃父才不勝任。奪其權而代之。亦無甚。效果。其弟某又奪其權而代之。然嘉邑地勢。僻處腹裏。商市兩條。雖以高氏父子三人如。龍如虎之才。心競力爭。終覺勢力。圈太小。較。之邵氏憑藉上游。操縱如意。不能無愧色。然。邵氏雖擁巨資。恨無子。螟蛉女已嫁。頗育男。欲以外孫為孫。又恨隔代間。接統系不正。較。之高氏三代同堂。二難競爽。亦不能無愧色。有。此數原因。於是鬼夫婦發現矣。邵居上海。每回嘉定。必以高為東道主。今年二月間。邵。在高家杯酒留連。各道家事。邵曰。兄子即吾。子。承繼古制也。是區區者。而天不余界。能無。傷懷。高慰之曰。立夫前程遠大。足光門楣。邵。泣然曰。吾兄祇有一立夫。豈肯謂他人父。且。彼已做官。尚能念舊耶。自某兒之死。吾已肝。腸寸斷矣。高曰。無怪君。吾女之死。於今數年。吾猶悼之。若此女在。與君兒年相當。頗佳耦。也。蓋高有一女。行居三後。邵兒死。未婚。高所。愛也。故言及之。邵曰。若吾兒得如此。雖死。不。為。殤。在。譜牒上。得占一代之資格。則嗣孫。為。有。因矣。免仰。兼。桃。子。鼻。息。也。高忽發奇想。鼓。掌大笑曰。是何難。是何難。兩兒之殤。不殤。在。吾。兩。人。處。之。何。如。耳。

（未完）

萬國九州第一靈驗耳聾聖藥

一聖品每匣壹元每料六匣五元不靈包退還○以昭信實○效驗妙藥也可斷癮立有已單設不見效

凡患耳聾一症皆因腎水虛弱相火上炎或因鬱火傷肝以致耳鳴耳聾耳脹耳痛等症本齋家藏良方屢蒙官紳試驗故出而問世非徒漁利也善治男女老幼久年初起一經服此一二盒立覺血氣調和呼吸靈捷補真陰生津液退浮火除邪熱雖十年廿年舊症服此二三盒立見奇功極重久年老聾服此一二料無不轉聾復聰與乃弟效原洋奉贈 上洋二馬路西鼎新里第二石庫門京都天寶齋發兌 304 N

上海虹口瑪禮孫路眞崎洋行發售

十餘年價廉物美製麵迅速潔白如欲看製麵者請駕移玉臨行內觀看可也或欲圖樣者速請照
國即常寄呈若製麵之製法不明均可由敝行內派教習出
來教授教費不取分文蒙紳商惠顧者敬請認明三角商標
為記決不致誤漢口法租界鐵
路碼頭開泰里真騎洋行經售

地獄改爲光明世界矣僕一再叩酬知先生非利路中人爲是感激靡涯聊抒數語以誌報端謹此伸謝

蛟川王鏡清謹啓

購者認明崔大房牌號藥上有圖印發票上有暗記如有偽藥欺人雷殛火焚

除諸君賜顧認明仿單內有補山公像只此一家小匣洋一二角大匣洋二角四角



















夫百病皆由痰作痰之名不一曰寒痰曰濕痰曰風痰曰頑痰曰痰火曰痰飲莫不由於宗氣之衰弱故牌爲生痰之源肺爲貯痰之器有痰多傳咳咳久必成喘無不由漸而至方書云治痰不治氣非其治也夏辛以潤肺芳以悅脾本草爲治痰聖品法以二十四製爲麴配合呂臣佐使參其五臟生尅之源不偏不倚無微不至治痰而兼益氣其功益倍可無出其左者此麴治痰無論大小新久痰疾靡不藥到病除料六六盒洋十三元二角上海益湯弄黃金茂酒店對面崔大房啓

此丸力量宏深能收能放有鬼神不測之機服後反覺寂然不動必至要緊之時然後勇氣百倍大得其力真廣嗣之金丹生男之寶券也

壯陽極品眉壽種子丸

與別項種子藥大不相同試舉一端即可知其優劣蓋別藥力量淺薄故至少須服三錢服下陽必驟舉然易舉易洩如放花筒無異此丸每次僅服三小粒計重一分二釐每日服三次統計不過三四分奇在服後不知不覺終日毫無動靜緣週身精髓已藥力鎖載牢固不撥不動矣及至臨時之時但取外塗藥一擦立見神妙奮發勇往無前愈戰愈堅彌久彌勁極細蘊化醇之藥未足比其功盡陰彭越之關尙難形其狀當此之際雖以從未生育之婦經此一度無不受孕百發百中靈驗無雙世之無子者試服之即知此丸實爲求子要藥深信其益矣小瓶連外塗藥共二元半大瓶五元

美界仁智里括打藥房發售

3321

商辦信義儲蓄銀行添招新股廣告

本銀行爲推廣生意挽回我國利權起見添招新股一百萬元每股一百元正不折不扣按年八釐行息半年付息一次以交銀之日起息在各處信義銀行支付其餘攤分紅利充當職員一切應得權利另有章程乞就近取閱可也

處

鎮江二馬路○信義銀行○上海城馬路天妃宮○信義銀行○北京前門外文巷下頭條胡同○信義銀行○南昌石頭街○信義銀行

○信義銀行○湘潭十二總○信義銀行○蕪湖二街○信義銀行○長沙南正街○信義銀行○宜昌二牌樓○信義銀行○漢口河街董家巷○信義銀行○武昌芝麻嶺

01512

三



良友

啓者此藥爲日本海國兩軍諸大名醫及藥師官五名協同研究
 比之良藥也倘蒙仕商惠顧請認明本館招牌爲記庶不致誤
專治効力 隔食胃弱
 多年胃弱 胃災
 心胃氣痛 胃瘕 攣（即或時攣筋）
 食物不進 胸痞 痞（食物不消化故胸積滯）
 吐酸嘔雜 宿醉（即昨日飲酒今日尙醉）
 膨漲 惡心嘔吐（見食吐）
 小兒或吐乳等胃症少服之則靈驗如神
日本總售處 日本東京銀座一丁目
 日本大阪南久寶町寺三
清國寄售處 上海英租界
 大馬路拋球場口

胃症形骸

胸脹困苦○食物不進或食過多○或飲食
結滯○吐酸水○血氣逆上則目昏花○腰膝發冷○或大便不
下○或時下瀉○或腹內無力氣不時憂鬱○顏色青黃○不時
困倦○或欲勞動而無力○且無記憶○若少出力則厭○身體
好隱此等症皆胃症之形骸也

洋價

一 八日所服藥料 定價洋 二角五分
一 十七日所服藥料 定價洋 五角
一 廿七日所服藥料 定價洋 一元

山田安民大大藥房

東亞公司大大藥房

乙卯10

海
摩
琳
補
血
聖
藥

●每瓶定價洋一元半每打十五元

此歐西醫學博上新發明之真正王道第一補血聖藥能補血輪血汁非向行補血藥可比且較鐵質等藥容易消化融和有病者培元補虛無病者延年益壽洵能濟先後天之不足施用已久應效如神

一補老年氣血兩虧者
一補小孩虛怯不足者
一補男子酒色傷身者
一補男女憂勞過度者
一補男女氣鬱成病者
一補婦女生產耗

上海英租界三馬路良濟藥房監製

華順販皂公司廣告

本公司自運泰西頭等上料專製洗衣各種肥皂身質堅硬藥料豐足香味歷久不退顏色始終不變精益求精不惜工本較市上所出之貨渾潤適別價廉物美以廣招徠外埠各有批發處倘蒙 紳商賜顧請至 上海四馬路東首華英大藥房總批發處

SOLELY

童叟補劑○調體實驗○常年四時可服○能補先天不足○偽貨亂真○購者宜慎

1331

欽加三品銜署江南鹽巡道監督金陵關通商事務調補常鎮通海兵備道朱為

出示嚴禁事奉南洋大臣兩江督部堂端 札光緒三十三年四月二十六日准 駐滬英總領事霍 照會據英商祥茂洋行稟稱近因上海租界華界及長江一帶等處地方時有奸商偽造低皂假冒本行各牌影戲售賣漁利欺人實於本行聲名銷路均有妨碍故特將本行所造洋皂名目開單附呈懇為知照南洋大臣轉飭上海暨長江各口關道一體出示查禁等情前來查前以英美捲烟公司稟請出示禁止偽烟並本總領事照會承准貴大臣札 各關道出示禁止在案今祥茂洋行稟請禁止偽皂情事相同相應照會貴大臣查照為請轉飭各關道一體出示查禁以維商務殊感 誼矣等因並抄單本大臣准此查祥茂所製各種洋皂既有奸僧偽製牌號與查禁假冒英美捲烟公司牌號之案情事相同自應照會各關道出示嚴禁以杜欺偽除照復并分行外札關道照出示嚴禁等因並札單到關奉此合行抄單示諭為此仰諸色人等一體知悉自示以後凡造作洋皂不得假冒英商祥茂行所製各種肥皂牌號影戲售賣漁利欺人倘敢故違一經查出或被告定即嚴拿究辦決不寬貸各宜凜遵毋違切切特示 光緒三十三年五月初八日

一百二塊祥茂皂 一百四塊必地皂 一百四塊戲法皂 一百六塊緒昌皂 廿四條藍花皂 廿條公安皂 廿條祥順皂 廿條茂昌皂

一百六塊公安皂 一百四塊北忌皂 一百六塊祥順皂 一百五塊渣釐皂 廿四條緒昌皂 廿條祥茂皂 廿條公昌皂 廿條緒昌皂

一百五塊公昌皂 一百六塊祥昌皂 一百六塊茂昌皂 十八條祥茂黃皂 廿四條渣釐皂 廿條祥昌皂 廿條包藍花皂

1881

欽定古今圖書集成全書每部實價規銀四百兩

行發書各印精司公書圖成集

明季南北略 是書康熙間無錫計用寶先生所著分南北兩略專載有明南部軼事起自甲申五月止於康熙乙巳中如福王昏庸馬阮貪縱諸藩播遷鄭氏事雅俗兼收實足補正史中所未備也茲已女子尺牘 並附錄陽春女士親筆移其姊妹行書佳構也至若書法之精善紙張之光潔裝訂之工實得宜購者常自知之

鼎款識 每部五本 繪圖後聊齋志異 是書原名淞隱漫錄為天南近更王君所著會附點石齋叢書之價久已膾炙人口茲更名後聊齋志異以試閱明季稗史彙編 東明季稗史彙編搜集烈烈小識聖朝本紀行在陽秋嘉定屠城紀略幸存錄求野錄也是錄江南開見錄粵遊起之由與夫亡國滅種之慘本局以二十二年印本銷售已罄因特複印成書以百大家名賢手札 陸存齋封翁經濟文章名重海內一時學士大夫咸樂與之交是冊皆咸同間及今上初

繪圖詳解幼學新讀本 是書逐字逐句皆渾成白話註釋佐以圖畫俾教者不勞而學者易解洵為蒙學必讀之本也每部價洋八角

中國新地圖 是圖尺幅雖小而絕精詳繪圖綴白裘合集 其詞章音節實超尋常惜乎世少周郎難覓一切水陸商埠航線

中國實業界進化史 是書將中國上古迄今工商各業進化之理與夫變遷之現象分

中西文四書 英文之助校對無訛西裝一元五角漢裝一元二角

薛氏鐘鼎 每部四本 鴻雪因緣 每部六本 價洋一元二角

普通新代數 是書取英國突兒輪多

上海雜誌 自洋場開闢以來各項玩景古今事蹟無不悉載如鏡花水月 隨園老人晚年秘稿意之新奇在

總發行所上海棋盤街元字五百十五號 點石齋開明申昌書局各大書坊

國產器具出售

本號自去歲開設鎮郡姚一灣自運外洋頭號鐵床西式藤椅梳粧檯洋式新廚架奇像寫字檯寫字椅織絨掛屏大小落地穿衣鏡以及各種洋式器具凡房間書樓廳堂用一切無不備有特別之處樣樣式美觀而耐用件經本主人悉心考究選擇工料格外堅固同一器什購自本號者必能經久耐用比之他處更為美備

本號自去歲開設鎮郡姚一灣自運外洋頭號鐵床西式藤椅梳粧檯洋式新廚架奇像寫字檯寫字椅織絨掛屏大小落地穿衣鏡以及各種洋式器具凡房間書樓廳堂用一切無不備有特別之處樣樣式美觀而耐用件經本主人悉心考究選擇工料格外堅固同一器什購自本號者必能經久耐用比之他處更為美備

橫山金銀上海分行新行鈔票

本公司稟准駐滬美總領事駐冊總集資本美金一百萬元專儲中外紳商人等銀洋以及房屋地產押款等事其存款利息其優較存放銀行有數倍之厚且比壽險集會尤為穩妥而房舉意美法良諸君惠顧無論多寡皆可存放欲知詳細章程請移玉至英大馬路福利公司對門十三號洋房四層樓上本公司辦事處接洽可也

橫山金銀上海分行新行鈔票

謹啟者本行資本金洋一千四百萬元公積金洋一千三百七十萬元分行設在英國倫敦法國里昂美國紐約舊金山布哇香港孟買東京神戶長崎橫城仁川釜山等名都大區諸有交通以及中國上海漢口天津牛莊北京烟台大連旅順鐵嶺奉天安東等處凡歷有年所專辦銀行應有一切交易無不克已招接存

款更竭誠實久蒙中國遠官巨賈不計其數本行格外精心研究接應惠顧現由總行刊到新式有單以及相與往來支解簿均用華文專備中國士商樂取便易瞭然通曉惠臨者之用為特六厘如存款期滿准在橫濱支取金洋上海取銀亦可橫濱存取核算則以日本金錢交付隨時註明定價如在上海則以元寶銀交付無幾市面先令上落貴客毫無耗損可昭平允如欲存在上海分行者常年期息五厘半年期息四厘三個月三厘半平日往來二厘半以副交厚同文之來誼其餘匯票押票承接週到有美分行經理人長錄郎謹啟

瑞清銀行廣告

啟者本總行設在瑞士國茲設分行於上海英租界江西路七號華文商標瑞清銀行專發售荷蘭國地產銀行股票已向國總領事署掛號如有欲購此項股票者無論現買定買均可交易此項股票已於英一千九百零四年將章程呈請荷蘭國政府註冊第二十四號業蒙中許准照發售其批文載在股票每份計價洋十七元五角分為七次交付每月解洋二元五角購者諸君如欲將此項股票退還者當照每日市價給還此項股票極有利和購者諸君所費無多而獲利頗鉅且期甚久遠有八十年之久每年有六次開標之望想得獎數目自三十一佛郎起至八十萬佛郎止惟購票愈久則得利愈多每逢英歷單月在荷蘭國開標得標大數當日即由本總行發電至申所有得標小數之號單由公司汽船寄申其得標號數有二十號本行所之股票非他項彩票可比故各租界均可購買如有欲批者請至本行售面議

新開 順昌 烟 號

先行交易擇於四月初七開張本號開設英大馬路拋球場北首門連呂宋名廠雪茄兼售各色紙烟正虎珀蜜蠟罐嘴批發承蒙貴客賜顧價目格外

Abstract—The purpose of this study was to determine the effect of a 10-week, 1000 kcal energy deficit diet on the body composition and physical fitness of obese women. The study was a randomized, controlled trial. The subjects were 20 obese women who were randomly assigned to either a diet or an exercise group. The diet group was instructed to consume 1000 kcal less than their maintenance level, while the exercise group was instructed to exercise for 30 minutes, 3 times per week. The results showed that the diet group lost significantly more weight and body fat than the exercise group. The exercise group lost significantly more lean body mass than the diet group. The diet group also showed a significant improvement in physical fitness, while the exercise group did not. The results suggest that a 1000 kcal energy deficit diet is more effective than exercise for weight loss and improvement in physical fitness in obese women.

上海至南京火車時刻表

二號 慢車 四號 四客 等貨 六號 快車 八號 四客 等貨 十號 客車 十二號 客車

目	數	點	鐘
四四・五	點三	點二十	十三・七
九五・五	三十・三		四四・七
七十・六	十三・三	三二・二十	一〇・八
九二・六	一四・三		三十・八
四四・六	四五・三		八二・八
點七	七〇・四		四四・八
六十・七	二二・四	七〇・一	點 九
四三・七	八三・四		八十・九
五四・七	八四・四		九二・九
點八	二〇・五		四四・九
九〇・八	一十・五		三五・九
六十・八	八二・五	六五・一	十・十
	六四・五		九二・十
	點六		五四・十
	五十・六		一〇・一十

二四・四	六四・一	十三・八	五五・一十
------	------	------	-------

	五二六 分十點				二點十 分十一
	一四・六 點七		一五・二	十四・一	八二・一十
	四十・七				八四・一十
	四二・七				三〇・二十
	八三・七	五五・一	七四・三	二三・三	四十・二十
					八三・二十
			一十・四		九〇・一
					二二・一
					九三・一
					六五・一
		六〇・三	五四・四		一十・二
		四二・三			入三二 分十點
		三五三 分十點			八五・
		五十・四	五三・五		九十・三
		七三・四	四五・五		六二・三
					二四・三
					三〇・四
					十二・四
			五五・六		七三・四
		二十・六			二五・四
		七二・六	八十・七		七〇・五

張叁弟報申

總發行所 上海點 石齋申昌書局

小說



福爾摩斯再生 三捕愛姆生巨案

(六)

西冷悟癡生譯

但華生因於鐵屋呼吸之間。刻不容緩。究應用何法偵緝。使彼不疑。正沈思無計。忽睨死者而笑曰。矮摩斯脫君。汝何瞑目不答。余將幻君之形。前往報告。以免密司馬倫之盼望。於汝也。願借君衣褲一用於是。將教士服卸。下衣於死者之身。而更剝其衣。衣於己身。復視童子似屬無可施救。恐警察聞信。將至急返培克街。探察彼黨。有無舉動。福方轉步。忽迎面來一自轉車。如電掣風馳而至。頓念天已向曉。此何人有何事。急遽如此。正欲辨其人爲誰。則車聲已戛然止。車上乃坐一婦人。黑紗罩面。短襖窄袖。一似演劇之武伶裝束者。忽見其招余。余前曰。矮摩斯脫君。汝所辦之事。畢乎。勞勃究作何狀。福聞之。駭其幾無以應。既乃知其誤認。即乘機答之曰。誠如密司所料。余偵至愛而士河邊。果見勞勃已爲一教士。一巡捕誘獲。不知勞勃向伊等作何語。旋見伊等分手。勞勃前行。該教士遠隨其後。剛行過天主堂。予即動手。先將勞勃制倒。旋乘該教士目注他處。發手鎗擊斃之。因恐警察聞聲追捕。故擬奔逸。不期與密司相值。福爲此語時。愈將喉音縮小。不意彼婦竟未看出破綻。若作得意之狀曰。我等蒙上帝庇佑。竟能殲厥渠魁。矮君。汝知鎗斃之教士爲誰乎。蓋即余夫及莫掌教之仇。歇克洛福爾摩斯也。今幸斃於君手。余已得第一仇人而甘心。而第二仇人。又如獸之在阱。此誠大快事。然余頃又有一失意事。福曰。何事。乎。曰。有人告余。福爾摩斯僞託出游之名。覘余等虛實。實則伏匿家內。余故狙伏其暗室。擊之不料渠已有備。倉猝間。致將我之家傳氣鎗遺落彼處。矮君。此非我之一失意事乎。然余等立談已久。恐警察將至。矮君。汝其速行。余當在彼處相候。福度其詞語將畢。意欲突前擒之。將身轉正。方欲趁勢暴起。忽見其將車上電燈一扭。電光直射福面。遽聞口內作聲曰。噫。噫。噫。好福爾摩斯。敢欺我。掉轉車輪如飛而去。

本埠新聞

要事

中國銀行鈔票均可通用

○裕蘇裕寶鈔票業經

督撫担保由滬道照請領事轉飭通用。去後茲得領事比總領事薛君復文詢及中國之信成信義儲蓄交通裕蘇裕寶通商等各銀行所訂章程是否悉與部定章程符合。抑或兩歧。蔡觀察即於昨日電奉度支部等查復。謂領事所詢上海各銀行章程一事。係與部章符合。均據報部立案註冊。應請領事諭知各洋商不得過慮。一律流通行用。等因。現蔡觀察已照復領事查照矣。

旅滬閩省紳商會議礦務

○閩省建邵汀礦產前

與法商訂立合同。業於去年十月期滿。作廢。該省紳商正在經營自辦。而法使又有請展期限之說。當經外部駁覆。旅滬閩省紳商學界爰於初四日午後開大會。議於三山會館。陳閣學伯潛薩軍門鼎銘鄭京卿蘇蘇高參議子益均在座。到者八十餘人。經議決電致同鄉京官。尅期呈請農工商部奏派胡紳國廉爲閩省礦務總理。實行自辦。未議致電閩督陳啟援羅西里華工之策。

江督預防開教交涉

○江督端午帥電致滬道略云

現查各處匪徒仍有搶劫滋擾情事。且有聚眾拆毀教堂毆打教士藉端騷擾。應即就近函致各主教轉諭各教士。隨時留意。遇有地方匪警立即離避。一面嚴飭各該地方官妥爲保護。勿任波累。以免釀成交涉。

禁阻洋商招募華工

○外務部電致江督略謂現聞

某洋商招到貧民百餘人。擬赴外洋工作。請飭查禁。等因。端午帥接電後。昨即轉電九江蕪湖滬鎮各關道。迅即函致稅司。遇有外洋輪船出口。務須嚴查禁阻。

電請滬道訪傳樊肇元

○蘇省水陸軍執法官候補知縣樊肇元

以擅殺蕭船長一案。經朱臬司查得。尙有侵冒營款。假冒職官等事。當將該員發交元和縣看管。勒限清繳。一面咨請瑞藩司查明樊肇元究於何時到省註冊。並勒令交出實收呈驗。在案。現經瑞方伯查得樊肇元係江西撫憲給咨。於光緒二十七年十月十七日到省。其所捐實收當時並未呈驗。現已札飭元和縣吊取呈驗。嗣聞該員已潛自赴滬。遂電請滬道蔡觀察訪傳該員。解回蘇垣。歸案辦理。聞滬道已札飭上海縣密行訪查。務獲到案。

春賽二誌

○昨日旅滬西商第二日賽馬

門代密司四羅勝 第二次二十馬海司代裕泰客人勝 第三次六馬祥茂白格而代禪臣洋行勝 第四次九馬克來德代馬立師勝 第五次十七馬小老令子代小飛輪勝 第六次七馬里達代白夫勝 第七次十九馬祥茂白格而代禪臣洋行勝 第八次四馬翁生代怡和洋行勝 第九次十七馬祥茂白格而勝 第十次二十三馬白格而自勝

斷絕情根

○本邑龍華相近小陳家宅農民陳如堂因伊妻出外

幫傭屢次往喚不允。隨歸途忿恨回家。遽將陽物剪下。現由家人昇送仁濟醫院醫治。未知能保無碍否。

城內

▲局差索賄○虹鎮巡防局差管和尙假日向賭棧收取規費由縣拿獲提訊管供有地保吳琴蘭同謀判管責二百板押辦吳斥退候查

▲跳出火坑○湖州人田某之女阿巧去年十一月被後母賣於清和坊惡棍矮頭阿二妓院改名洪巧仙學習彈唱茲阿巧不願賣娼投縣喊控判發堂審其婚配

▲既姦又賣○松江人顧小弟向在開北巡警局服役去年十月回松引誘甘談氏成姦今正月初三日談氏來滬被顧串同曹張二蟻媒將談氏賣於糖行橋錢祥新爲婦顧得洋卅元曹張各得洋廿五元茲被談氏夫婦投縣控告提訊問供認不諱判責三百板押辦

▲不認搶物○康合興陳財寶金銀全張福根由公共公廟片送到縣稱係路搶行人財物之犯前晚奉審李府審訊四犯同供於正月十六被巡捕誤拿實未搶物判一併收押候移取公堂原供再行審辦

▲聽候遞解○張家樓董保前獲形跡可疑之秋八來等八人解由浦東總巡送縣訊押秋與儲桂林旋即保釋其餘二陸二季二金阿桂鄧來寶周昌吉等六人奉提復訊俱業打挑分隸通州如皋泰興東台四邑判各回押候分別遞回原籍

▲爪哇學生過滬○南洋爪哇學堂學生代表吳世榮林則顏林鳳山張春源等四人挈帶學生三十名由南洋赴滬就學道出滬江暫寓泰安棧昨至道署稟見

▲三月份房租洋價○蘇省房租總局昨日遞到三月份洋價仍作錢一千文本縣李大令即諭飭房租櫃台准照辦理

▲補充巡長○一路巡警分局游巡官昨出牌示云照得本路四區巡長王兆榮五區巡長吳瑞榮呈懇銷差遺額請以王震東程繼驗補各在案茲奉准傳驗均合格惟王震東到區未久得難即予補充姑准存設縣

拔用所有四區巡長王兆榮一額應以存記侯升之劉得標抵補五區巡長吳瑞榮一額即以送驗合格之程慶抵補合亟牌示仰該巡長一體遵照

▲催繳錢糧○本縣上忙錢糧開征以來完繳者甚爲寥寥昨日縣中又傳齊各圖地保由幫審委員升堂諭話著令趕緊催繳定初十日起卯

▲官事○代理松海防同知李喬生明府昨日接印 恩達繼亞學堂董事潘炳勳又副總理兼商會坐辦梁頌 暨南學堂會稽員葉崧 試用縣丞嚴善徵 龍華保甲局員梁慶真昨均到道稟見 糖捐局委員正任太倉州姚炳熊由蘇回滬 本縣幫審委員李光乾銷假

▲捕盜公所將次開辦○南市各商號請將捕盜局裁撤自立公所早經滬道詳奉督撫核准茲聞該商等因奉滬道催辦擬在吉祥弄租賃房屋即日開辦

▲貨車傷人○洋行街裕源北貨行工人前日推車運貨行至南市橫街蔡石氏碾傷脚踝由巡士拘至工程局判償醫傷洋三元了事

▲冒領賊贓○葉阿榮竊浦東爛泥渡某姓衣飾由九號巡士查獲人賊解至工程局請究旋有羅間夫周勝金早單冒認失賊被孫明府察出判棄押辦周交保

▲迷路○山東孩子王小四年祇八歲昨在南市迷路由巡士帶至工程局留候認領

▲拐案○崇明人沈柳谷租林翠亭至工程局控被在籍誘拐弟媳范氏來滬孫明府訊之林供由顧開郎等四人所爲判送至同鄉會保出幫尋

▲搶匪○張杜氏在新馬頭被匪攫去銀挖耳一支扭獲李阿富一名送至工程局判戒責一百下逐出

▲警局勸遷老虎灶○洪阿四在巡警總局附近公盆里開設老虎灶時有煤灰吹入局內昨奉諭飭遷居不准再開

▲律師遺失新聞紙○開達律師兼任如德律師遺失新聞紙○開達律師兼任如德

▲英租界

▲供訴劫妓詳情○鴉片錢朱氏控何祥林拐逃妓女一案昨由包探將何及何何申詐之倪六寶翼子祥並見証趙榮生李掌炳一併解府訊究錢鴉投供李雅云於三月十四日被何拐匪並被捲去金飾等值銀一千五百兩後由李雅云之母來院將捲去金飾料理明白今已查獲應請究辦何供向爲米業現已失就李雅云前在棋盤街么二妓院時早已相識後調至百花里亦往呼局兩次李妓愿隨小的是以於三月十四日在觀慶樓招李訂約雇舟同赴無錫泊舟新拉坡橋北堤被探夥倪六寶翼子祥上船恐嚇詐去洋三十五元後即解纜至舢板廠附近登岸雇車至西門陳家祠堂居住二禮拜旋有李母與探夥麻皮阿招到來將金飾等物交由阿招領去是實判一併押候於下禮拜二再訊

▲佳期伊邇○無錫人周思紹控包車夫葛阿仁霸佔伊未婚妻劉三妹一案昨由公堂復訊判劉三妹與母劉朱氏再押官媒兩禮拜期滿准周具結領回爲僞造婚帖勒令銷燬從寬斥釋

▲不還存款○石劉流控道信木器店主唐士鏢不還存洋二千元一案前晚由公堂提訊原被告供詞各執判唐交保候傳錢曉昌到案訊核

▲呈繳欠洋○朱陳氏控趙綸綸欠洋不還前晚由公堂提訊趙將欠洋三百元呈案判令開釋完案

▲混用銅洋○張阿四金阿二前日持銅洋至開北某店舖混用當被察破二人逃入租界由探查獲昨解府請究判各押一月銅洋銷燬

▲胃取貨物○英商太古洋行控朱三星王榮仙萬金桃吳金桃胃取貨物昨由包探將朱等解府請究判一併押候英領堂期解訊

▲公堂預案○顧福泰欠朱麗記銀洋由差傳案候晚堂訊追 董炳水欠德商欽項昨由滬南工程局送案押候德領堂期解訊

▲鴻源亨號主朱吉甫因向德商大福洋行定貨不出由探傳案奉飭交保候傳訂期會訊

▲鄭幹青控卽長林竊取銀表等物昨日復訊仍不供認判押候傳齊人証再訊 徐福記控張和尙竊取烟槍訊不供認押候查明再訊 湯蘭廷控女工沈郭氏竊取絲綢押候吊賊復訊 黃阿炳竊陳阿四彩蛋火腿押捕房兩禮拜 王泰氏竊 志卿衣物押官媒兩月

▲美租界

▲火警○巴子路北首來安里大豐雜貨莊前晚失慎共焚去左右隣屋十八幢

▲酒醉○前晚有一酒醉西人跌破頭角臥於百老匯路福和里口由捕房車送入捕房飭送醫院醫治

▲馬夫太忍○馬夫王阿坤將病馬駕車由捕拘入捕房馬送西醫處檢驗車留作保

▲幼孩何來○張福壽五歲之幼孩行至西華得路孩忽啼哭巡捕見其可疑一併帶回押候查核

▲法租界

▲拖累夥計○粵人王菊仙連夥陳道利將假造仁大莊期票至利興洋貨號購買洋燭一案昨由公堂集訊陳供洋燭由王親自往購小的並不知情旋有邑廟相士李福齋投稱前日王來算命始得認識故將親戚陳道利薦至彼處夥夥未及一月即被拖累求察品司馬判陳交保候下期再訊

▲橫財難得○徐家滙天主堂金姓女學生被僱婦將氏行竊珠圈金簪等物藏諸飯籬內復被顧姓僱婦拾去變賣一案昨由該堂司事錢鴻儒投府聲稱金姓學生現已回籍故仍倩小的投案領贖顧氏等同供贓物變洋後均未用去均藏在鄉間家中求請交

車寓之東洋車夫去外國新聞紙一包因任居開北報由捕房派探至巡警局派差協探將任查獲著交車夫馬阿二到案訊究

▲請允偵探上差○巡警局添募江輪偵探十二名已誌昨報茲因各國領事不允簽字仍未上差昨總辦汪觀察已函致各領事商議矣

▲諭催○弁到差○偵捕隊巡弁孫駿發因患足疾請假已久昨總辦汪觀察諭令偵探科長汪少尉傳諭該巡弁迅即回差以重公務

▲英租界

▲供訴劫妓詳情○鴉片錢朱氏控何祥林拐逃妓女一案昨由包探將何及何何申詐之倪六寶翼子祥並見証趙榮生李掌炳一併解府訊究錢鴉投供李雅云於三月十四日被何拐匪並被捲去金飾等值銀一千五百兩後由李雅云之母來院將捲去金飾料理明白今已查獲應請究辦何供向爲米業現已失就李雅云前在棋盤街么二妓院時早已相識後調至百花里亦往呼局兩次李妓愿隨小的是以於三月十四日在觀慶樓招李訂約雇舟同赴無錫泊舟新拉坡橋北堤被探夥倪六寶翼子祥上船恐嚇詐去洋三十五元後即解纜至舢板廠附近登岸雇車至西門陳家祠堂居住二禮拜旋有李母與探夥麻皮阿招到來將金飾等物交由阿招領去是實判一併押候於下禮拜二再訊

▲佳期伊邇○無錫人周思紹控包車夫葛阿仁霸佔伊未婚妻劉三妹一案昨由公堂復訊判劉三妹與母劉朱氏再押官媒兩禮拜期滿准周具結領回爲僞造婚帖勒令銷燬從寬斥釋

▲不還存款○石劉流控道信木器店主唐士鏢不還存洋二千元一案前晚由公堂提訊原被告供詞各執判唐交保候傳錢曉昌到案訊核

▲呈繳欠洋○朱陳氏控趙綸綸欠洋不還前晚由公堂提訊趙將欠洋三百元呈案判令開釋完案

▲混用銅洋○張阿四金阿二前日持銅洋至開北某店舖混用當被察破二人逃入租界由探查獲昨解府請究判各押一月銅洋銷燬

▲胃取貨物○英商太古洋行控朱三星王榮仙萬金桃吳金桃胃取貨物昨由包探將朱等解府請究判一併押候英領堂期解訊

▲公堂預案○顧福泰欠朱麗記銀洋由差傳案候晚堂訊追 董炳水欠德商欽項昨由滬南工程局送案押候德領堂期解訊

▲鴻源亨號主朱吉甫因向德商大福洋行定貨不出由探傳案奉飭交保候傳訂期會訊

▲鄭幹青控卽長林竊取銀表等物昨日復訊仍不供認判押候傳齊人証再訊 徐福記控張和尙竊取烟槍訊不供認押候查明再訊 湯蘭廷控女工沈郭氏竊取絲綢押候吊賊復訊 黃阿炳竊陳阿四彩蛋火腿押捕房兩禮拜 王泰氏竊 志卿衣物押官媒兩月

各國大小機器軍械理化測量俱全

總局日本支局日本英國倫敦美國紐約
上海英租界博高田商會
物院路第八號

中西大藥房 經理 燕生七種良藥 各大藥房均有發兌



Advertisement for various medicines with illustrations of bottles and text describing their uses.

外治藥引生
風去生醫
金生藥膏

Advertisement for various medicines with illustrations of bottles and text describing their uses.

生藥膏
生藥膏
生藥膏

燕生七種良藥... 各大藥房均有發兌... 總局日本支局日本英國倫敦美國紐約... 上海英租界博高田商會... 物院路第八號

國外新聞

保往取司馬准之命蔣氏仍還禁候賊洋
交案再核
▲同居情分○陳文朝余得榮將張聖成道
契加價轉抵一案昨陳妻夏氏偕同居葉春
瑞投請公廟准予交保交契司馬准之諭
限兩禮拜交契如違准葉自問
▲私質珠飾○邱潘氏將楊王氏之出租珠
飾私自質洋二百七十元控由公堂判押在
案昨因潘氏擬押不保提案復訊氏稱並非
抗刁實無人擔任人銀兩保求案司馬得
供准僅保人限兩禮拜理楚
▲強搶銀飾○李根生在城河浜糾同黨羽
強搶何薛氏銀飾由捕拘獲送府請究判枷
押二月改過所半年
英將赴日 ○初五日東京電云英國少將勃腦特威昨日已自大
連啓程赴日
俄瑞聯姻 ○初五日倫敦電云瑞典國皇太子維廉近與俄國大
公爵配爾之女在柴斯柯西洛地方結婚皇族到賀者甚衆新婦新郎由
俄皇導至祭臺俄皇視頌瑞皇爾斯塔夫時并謂俄瑞兩國聯姻可以互
相維持歐洲之均勢及安寧云 按大公爵配爾爲俄皇之叔
埃及不靖 ○初五日倫敦電云埃及尼羅省副督斯考脫芒克利
夫係爲當地酋長所害此人曾聚退職僧徒一百五十人攻擊該省總督
狄京生所統之軍隊當被擊退僧徒死者三十五人埃及軍官死者兩人
狄總督及少佐勞干皆受微傷現狄總督已從事恢復治安之策
捕獲亂黨 ○初五日倫敦電云印度班貢省瑪蘇菲帕亞鎮前有
暴徒兩人以炸彈擲於歐婦車中現皆捕獲其一人即行自盡喀爾脫省

之警察查獲密室兩處內儲炸彈甚多並捕獲亂黨二十人
阿富汗亂事 ○初五日倫敦電云有阿富汗人一大隊約二萬名
馳過邊界向倫提柯脫爾進發攻擊該處防營旋被擊退
德頒白皮書 ○初四日柏林電云德政府近頒發關於摩洛哥問
題之白皮書內載法國布告書甚多申明其必遵奧爾其西拉司條約行
事並駁辦法非有意欲侵摩地又載德國度量之寬洪謂此約係兩國外
交家協力謀畫當摩國兩皇懇請德國阻止法兵進攻時德國對付此事
亦極爲誠直云
摩使行蹤 ○初四日柏林電云摩皇海連幕飛之專使將抵柏林
德國擬以私禮接待之以上譯字林報
美海軍議案餘聞 ○初五日紐約電云美國議院上星期預選會
議時曾經多數決定將羅斯佛總統末次致入國會之書置之不顧今忽
更變前議蓋恐固執不解將與西十一月間共和黨選舉之成敗有礙也
古巴選舉 ○初五日紐約電云古巴電稱今次選舉將有騷擾之
事
海軍控案已了 ○初五日紐約電云美國議院研究海底潛行艇
控案委員現已議決此案並無確據即可作爲了結以上譯泰晤士報
德意國行抵柏林 ○初五日柏林電云德國首相蒲羅親王明日可
由意國行抵柏林
法報議論摩事 ○初五日柏林電云法國各報皆謂法宜占據塔
菲萊脫(摩洛哥西南部沙漠中之沃地)
摩皇出逃 ○初五日法國電云喀塞培倫開電稱摩皇海連幕飛
已爲部屬所棄現偕馬兵數人逃往米寬萊地方以上譯文滙報

票匯
四月初六日

寶山江灣	火車	又	上午九點鐘
青浦重固	小輪	又	上午九點鐘
珠家角白鶴港	民船	又	上午九點鐘
奉賢新場	民船	又	上午九點鐘
閔行南橋	小輪	又	上午十一點
南潯湖州	又	又	又
四涇七寶	民船	又	又
大場	專差	又	又
川沙南匯大團民船	又	又	下午二點半
海門廟鎮	小船	又	下午五點
周浦	專差	又	正午十二點
寶波	輪船	又	下午三點半
長江亭林	小輪	又	下午八點鐘
張堰莊家行	又	又	又
涑涇楓涇	又	又	又
章練塘	又	又	又
杭州嘉興	又	又	又
石門灣	又	又	又
石門塘棲嘉善	又	又	又
莫干山	又	又	又

以上每逢禮拜日上午十一點下午一點
 半掛號信件應於所限時刻前一點鐘送
 交郵政局

長江各埠	每日更改單	四月初七日	下午五點
寄往何處	輪船名	截止收信時刻	
溫州	豐順	又	上午十二點
福州	大亞	又	又
廈門	公司	又	又
汕頭	又	又	又
威衛海	順天	又	晚九點
烟台	又	又	又
天津	又	又	又
北京	又	又	又
牛莊	遇順	又	又

本局逐日所登收信時刻曉諭傳單近日冗
 長不便排印爰擬刪繁就簡將每日限定各
 口郵件收信時刻專開一單登明本日報章
 嗣後一概拆去不復再登此啓

之本本廠各種汗衫如單線雙線單紗雙紗桂地椒地錦地以及衛生絨衫白洋線襪各色全備如蒙賜顧者請到中紅橋老三官堂北首本廠面議另由各寶號代理批發列後一在英大馬路
 恒昌路三馬仁記永綢莊路四馬潤錫街永益東棋永泰祥北河啓泰祥法大德源祥發可託友到廠訂購價仍一律格外克己以廣招徠也

西醫大家劉君銘三自杭莅滬寓五洲大藥房

最新頤人奇談○綉像繪芳錄出版

是書借嬉笑怒罵成絕妙好辭其莊重處可以資助修身其戲謔處令人葫蘆捧腹誠怡情悅性之良書不第爲酒後茶餘之消遣也計裝四冊價洋三角○繪芳錄計八十回係西泠野樵所著借南朝粉黛發抒情較西廂石頭記等言情之書尤爲淋漓盡致著者自謂情以文生文以情副而非虛言現用白紙鉛印印訂成十本洋一元二角○大字鉛板十二本康熙字典三元○大字鉛印三十二本御批通鑑輯覽三元二角○明季稗史彙編七角○刑案匯覽連箱八元○刑案彙編一元五角○西學格致十六種三元○通商始末記四分○四國志略一角半○日本新政考四角○紅樓夢補六角○閱微草堂五角○燕山外史二角○王氏六科準繩六角○本草綱目三元○徐氏十三種一元六角○瘍癰大全三元○洋務陞官圖一角○紅樓奪彩圖一角○新年西湖勝景圖五分○硃印單文陞官圖一角○繪圖四千字文一角○繪圖六千字文一角○繪圖三字經五分○繪圖千字文五分○繪圖百家姓五分

注意新發明戒烟要藥健胃療補藥
注意戒烟丸

鄂四月二十八日在漢口開彩得彩紅票憑本局對號單兌銀元本總局在漢口鎮上海分局設在南市萬聚碼頭信成銀行樓上如無本局騎縫圖章以及長方上海分局小印概不收票兌銀因無根可查也特白

廣東彭壽堂獨秘哮喘氣急斷根丹功力神速立可當場試驗

上海怡昌紙煙公司廣告

廣東省金飾製造豐公司

禪臣洋行新到各種機器廣告

上海
席裕麒

經理日本順春堂
創製千年起死回生之
靈聖寶丹
運滬批發
緊要廣告

暑吐瀉胃病瀉
胸痞臌痞食積
痛感冒時邪痰
喘急四時瘟疫
般痧症不服水
坐船乘車頭目
轉酒醉嘔吐頭

若染烟毒身體衰弱氣血兩虧服此丹還原強壯而且補血補腦烟毒便能消除或山嵐瘴氣之地口含此丹少許邪毒不侵居家出外隨身帶或口含或注鼻能除口臭口熱齒痛以及汚穢等氣暴疾危險實有起死回生之功撥服各法詳載包藥仿單
 按此靈寶丹老順春堂藤井氏相傳五十三代已垂千年活人無算銷行五洲各國每年金元五百萬以上可謂空前絕
 創自日本
 品去上海而家園九三藥房經理該藥房心羨其銷行之廣另製一種似是查悉其奸斥摘其經理之權日總領署存案改歸本公館特許商標
 歲歸上海而非之藥捏稱九三靈寶丹騰混出售當經老順春堂藤井主人錫盒上有藤井二字是為真誤購其各埠願代分銷者克己此牌真藥
 已誌前報宣藥已到申本外埠購認明鹿翁創製之靈寶丹其錫盒上有藤井二字是為真誤購其各埠願代分銷者克己此牌真藥
 佈週知現今藥已到申本外埠購認明鹿翁創製之靈寶丹其錫盒上有藤井二字是為真誤購其各埠願代分銷者克己此牌真藥
 功効活人利已有衛生如蒙賜顧本公館交易可也蓋必需之品倉卒生死出入關係匪輕購贗品豈不是以性賣假者祇
 價廉活人益天下衛生請直接本公館此丹為夏秋廣告隨手剪貼座右牆壁錫盒上如藤井兩字即非原牌靈寶丹起聖藥而不費購母忽諸
 射利不顧貽害他殘忍敬勸分銷購藥諸君子暨施緊要俾婦孺咸知辨別該藥錫盒上如藤井兩字即非原牌靈寶丹起聖藥而不費購母忽諸
 人實屬居心殘忍送該藥諸善士閱見此報章緊要俾婦孺咸知辨別該藥錫盒上如藤井兩字即非原牌靈寶丹起聖藥而不費購母忽諸
 價目每盒售洋一角五分批照暫定章程只須收回原本抵制假藥此白
 上海英大馬路壽康里第三百三十號靈寶丹總發行席裕麟報告
 乙 1282

治女科子宮重症藥

此乃按化學最新之理想醫家最大

之研內探最純之藥製成

DR. WONG'S

月光鐵丸

之藥性之味苦之

世上的女人大都沒有一個沒有一點兒病的時候就是歐美各國的女人從小兒上就
 進學堂、習體操雖然教育未完善的到了小地方間中亦有一個不曾講及這種學問的女人
 常的衛生書的雖教育未完善的到了小地方間中亦有一個不曾講及這種學問的女人
 但是有地方上的衛生局代他們設法且還免得帶些毛病在上呢何況我們中國的
 女人生理學從小兒的時候未曾受過完全的教育多些瘦弱所以我們中國的女人從小兒
 在娘家的時候就是身體不好的了不是身體多些瘦弱所以我們中國的女人從小兒
 痛那身體就更加腹痛就是身體不好的了不是身體多些瘦弱所以我們中國的女人從小兒
 成孕不但有病的不知道病的不來由就是男子亦當是娶了一位不會生育的女人了
 豈知所有的女人不道病的一個不會成孕的所以不能成孕者不過是子宮壞了所
 致若是歐美的婦人知道自己的子宮大有病了他的丈夫就會勸他到醫院裡調理的
 是他的丈夫會勸他自己也就會去請教大夫去了到了大夫那裡驗過病源或用藥
 品或用機械將子宮扶正或將子宮閉塞之處打通或將子宮破損之處醫好
 自然百病俱消與完全的婦人一樣了現下我們中國風氣未開不但婦人不肯拿
 自己這樣的病去告訴大夫請他醫治就是有一兩位開通的婦人肯到大夫那兒去
 亦沒有大夫會治這樣病的所以我們中國的婦人患了子宮的病就終身受累了

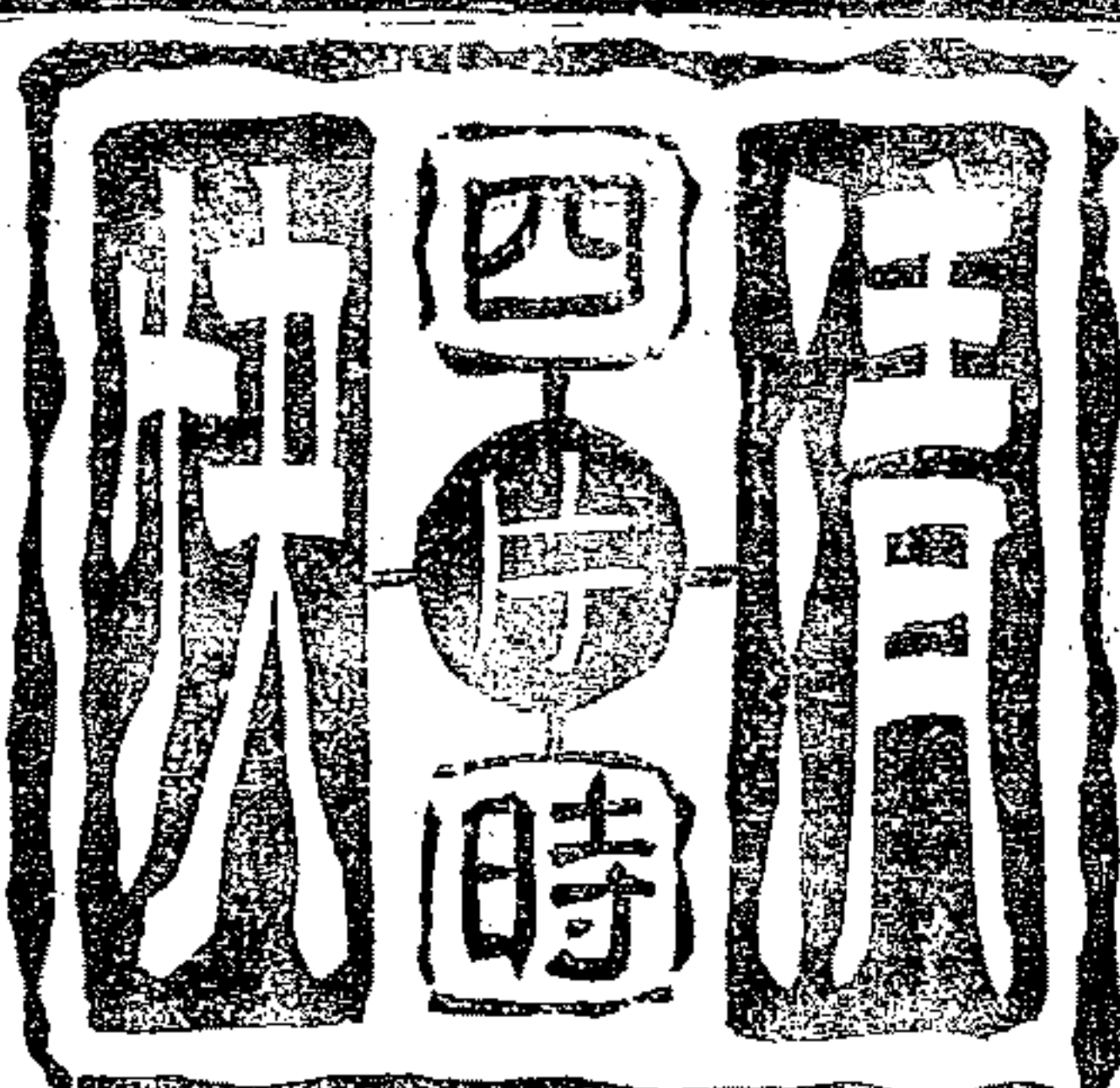
世上的女人大都沒有一個沒有一點兒病的時候就是歐美各國的女人從小兒上就
 進學堂、習體操雖然教育未完善的到了小地方公立公眾遵守的衛生章程也未嘗不略知衛生
 常的衛生書的雖然大都沒有一個沒有一點兒病的時候就是歐美各國的女人從小兒上就
 但是有地方上的衛生局代他們設法且還免得帶些毛病在上呢何況我們中國的
 女人生理學從小兒的時候毛病焉得不比歐美的女人多些瘦弱所以我們中國的女人不是常時頭
 在娘家的時候就是身體不好的了不是身體虛弱就是面無血色不是常時頭
 痛那身體就更加腹痛就是日夜腰痠不是經期不准就是嘔吐就是喘咳及至嫁了出去的時候
 成孕不但有病的不知道病的不來由就是男子亦當是娶了一位不會生育的女人了
 豈知所有的女人不道病的一個不會成孕的所以不能成孕者不過是子宮壞了所
 致若是歐美的婦人知道自己的子宮大有病了他的丈夫就會勸他到醫院裡調理的
 是他的丈夫會勸他自己也就會去請教大夫去了到了大夫那裡驗過病源或用藥
 品或用機械將子宮扶正或將子宮閉塞之處打通或將子宮破損之處醫好
 自然百病俱消與完全的婦人一樣了現下我們中國風氣未開不但婦人不肯拿
 自己這樣的病去告訴大夫請他醫治就是有一兩位開通的婦人肯到大夫那兒去
 亦沒有大夫會治這樣病的所以我們中國的婦人患了子宮的病就終身受累了

世上的女人大都沒有一個沒有一點兒病的時候就是歐美各國的女人從小兒上就
 進學堂、習體操雖然教育未完善的到了小地方間亦有一個不曾講及這種學問的女人
 常的衛生書的雖教育未完善的到了小地方間亦有一個不曾講及這種學問的女人
 但是有地方上的衛生局代他們設法且還免得帶些毛病在上呢何況我們中國的
 女人生理學從小兒的時候未曾受過完全的教育多些瘦弱所以我們中國的女人從小兒
 在娘家的時候就是身體不好的了不是身體多些瘦弱所以我們中國的女人從小兒
 痛就是常時候就是身體不好的了不是身體多些瘦弱所以我們中國的女人從小兒
 成孕不但有病的不知道病不是經期不准就是男子亦當是娶了一位不生育的女人
 豈知所有的女人不知道病不是經期不准就是男子亦當是娶了一位不生育的女人
 致若是歐美的婦人知道自己的子宮有病的所以不能成孕者不過是子宮壞了所
 是他的丈夫會勸他自己也就會去請教大夫去了他的丈夫就會勸他到醫院裡調理的
 品或用機械將子宮扶正或將子宮閉塞之處打通或將子宮破損之處醫好
 自然百病俱消與完全的婦人一樣了現下我們中國風氣未開不但婦人不肯拿
 自己這樣的病去告訴大夫請他醫治就是有一兩位開通的婦人肯到大夫那兒去
 亦沒有大夫會治這樣病的所以我們中國的婦人患了子宮的病就終身受累了

世上的女人大都沒有一個沒有一點兒病的時候就是歐美各國的女人從小兒上就
 進學堂、習體操雖然教育未完善的到了小地方間亦有一個不曾講及這種學問的女人
 常的衛生書的雖教育未完善的到了小地方間亦有一個不曾講及這種學問的女人
 但是有地方上的衛生局代他們設法且還免得帶些毛病在上呢何況我們中國的
 女人生學的大旨就是毛焉得不比歐美的女人多些瘦弱所以我們中國的女人從小兒
 在娘家的時候就是身體不好的了不是身體虛弱就是面無血色不是常時頭痛
 痛那身體就更加兒的壞了不是經期不准就是嘔吐就是喘咳及至嫁了出去的時候
 成孕不但有病的不知道病的不來由就是男子亦當是娶了一位不會生育的女人
 豈知所有的女人不道病的一個不會成孕的所以不能成孕者不過是子宮壞了所
 致若是歐美的婦人知道自己的子宮大有病了他的丈夫就會勸他到醫院裡調理的
 是他的丈夫會勸他自己也就會去請教大夫去了到了大夫那裡驗過病源或用藥
 品或用機械將子宮扶正或將子宮閉塞之處打通或將子宮破損之處醫好
 自然百病俱消與完全的婦人一樣了現下我們中國風氣未開不但婦人不肯拿
 自己這樣的病去告訴大夫請他醫治就是有一兩位開通的婦人肯到大夫那兒去
 亦沒有大夫會治這樣病的所以我們中國的婦人患了子宮的病就終身受累了

時邪之要品 必預備
以防不虞 凡遇精覺
早以人入 凡遇精覺
方以人入 凡遇精覺
不難一試 凡遇精覺
洋二角 凡遇精覺

英大藥房 總發行上海棋盤街中



不正之氣 四時皆有
必甚危險 未雨綢繆
可畏其生 未雨綢繆

亞西亞火油公司廣告

本公司今將設分局於中國各處... 售價洋每箱一角二分

'VANA' TONIC WINE

發納記

此藥係灌於瓶內，各處藥房均有出售。

三井洋行

明治火險 東京水險 日本火險 共同火險

茲者本行經理明治火險... 三井洋行特白

比利時製造有限公司廣告

本公司總廠設在比利時... 比利時製造有限公司

ILFORD

好富滿紅利股票公司

此股票每份開彩... 好富滿紅利股票公司

以上解百... 招租房

招租房 招租房

珠珀白濁丸

此藥有移山倒海之功... 珠珀白濁丸

信公洋行

本行經理... 信公洋行

白濁丸

此藥有移山倒海之功... 白濁丸

張四第報申

西歷一千九百八年
五月六號禮拜三

是書爲日本孤城士編著搜羅古今各種軍務
書詳加攷察將宏篇巨製刪繁就簡編成一冊
皆用兵所必不可缺之典共分數章每種一章

凡購此藥必須認明瓣香廬牌號在根德里內假冒甚多購者格外留意切切

無煩續述致痔證之起皆因濕熱下注醉飽行房陰虧熱甚焦勞過度以致筋脉橫解精氣胎泄若成疊成塊成痛或痿者爲痔如膿血淋漓管長數寸或黃水紫血脫疼痛者爲漏以上之證無論如何危重速將此丹每日送服三次立能止痛去血

上海

新橋南塊香店轉灣約十餘家根德里內

辦香廬藥室
督製 崔宗武
乙 13.6

敬啟者本公司設廠以來製出各種紙烟久蒙諸紳商嘉許惟本埠地段綿長本公司僻處一隅賜顧者輒謂不便深以為憾現今議定本埠各號經理六舖橋阜生號南市瀉生碼頭協生號南市王家碼頭萬泰隆西門外生泰

翠法大馬路天主堂街口元泰亨 英界麥家圈永其祥 英大馬路拋球場魁泰 北石路乾泰祥 新開大昌 北泥城橋天達 虹口
東桂芳口德和豐 美界提籃橋華天福 英大馬路勝利公司倘蒙 賜顧以及向購 三星紙烟者請向各經理處就近批購可也 再本
公司所製各牌 國旗牌 每大盒一元二角半 支廿 金三星 每大盒一元 角 五十支圓筒金三 少年牌 每大盒一元
牌號價目列左 國旗牌 每小包三十文 金三星 每小包大洋三角 少年牌 每小包大洋三角

包一角半
二十八支
學生牌
每盒七角半
小包二十支
如意牌
每盒七角半
小包九支

三
星
紙
烟
有
限
公
司
謹
白
總
批
發
處
在
西
門
外
方
板
橋
德
律
風
第
一
千
五
百
廿
一
號
乙
1283

乙
1283

大隆藥房化學秘製人參六鞭壯陽種子延壽酒專治陽痿萬分靈驗種種奇功不勝枚舉非常適口老少相宜

天下第一壯陽種子奇藥從來未有

此酒乃本藥房秘製方合天下批
種子各藥斷無如此功效神速故能
銷各國名馳環球凡陽痿不舉未交
洩見色即流腎冷精寒等症飲之玉莖

立刻雄壯異常陽事堅而且久任意歡樂一舉成孕雖衰弱老翁只須略飲少許即能精神煥發百戰百勝屢試屢驗者能轉弱為強多子多壽一切虛損勞傷夢遺滑精耳聾目眩面黃肌瘦腰酸腿軟諸患無不藥到病除尤妙在氣味香濃性味和平故常飲身體強壯百病不生飯量倍進容顏肥白步履如飛鬢髮轉黑真天下奇藥也大瓶四元小瓶二元如不善飲酒者另服參茸海狗腎壯陽種子延壽丸功效同酒如丸酒並用更妙外貼暖腎壯陽種子膏取效更速每對二元四角如婦人體弱多病另服調經種子即孕丹則男精足而女經調自然一戰功成每料八元半料四元

上海四馬路望平街大隆藥房啓

422

啟新洋灰有限公司廣告

啓者本公司係承受唐山洋灰公司創設新廠歸併舊有之老廠擴充辦理改名啓新洋灰有限公司稟奉北洋

升督憲袁 咨准農工商部註冊立案上年購到外洋最新式機器全屬去臘業已開辦所出之灰據西洋化學師驗次者驟拉力俱出外洋之貨且係器加大出灰足敷主顧購用倘有製造之缸磚花磚瓦管管子土等項無論躉零交易均可本公司總經理處設在天津法界三號路沿河第一門口並於北京烟台上海漢口等埠均設分銷處藉廣招徠如蒙 訂購交貨無不從速至價廉貨美久爲 中外紳商所信信用不待贅述所有本公司各種磚瓦等件尺寸重量式樣及大概用法另刊華洋廣告 光顧諸君請向本公司索閱價值一切亦可接洽也

廣東彭壽堂始得異法即愈耳聾丸○立服立愈○假冒甚多○購者宜慎○經售韋廉士醫生紅色補丸批發

善治耳龍耳

凡患耳聾者因腎水下虧相火上炎或鬱火傷肝以致耳聾目昏視聽不靈皆因陰虧陽僭而其源尤在氣虧血脈不能流涕呼吸不能靈捷氣逆則虛火向上故有耳鳴耳聾耳脹耳痛言語不聞等症本堂起首創製異傳秘方加工精製是丸專治一切耳內之症無論男女老少兩耳重聽三十年老症服之立見奇效轉發為聰補真陰生津液攝納浮陽退除虎熱重者二大盒斷根輕一大盒全愈妙在神清與氣身強體健永無復發之患真天下治耳聾之第一奇藥也虛言欺人者

我惟天每盒四元中盒二元小盒一元如兩耳扒挖損傷常流膿水另擦珠黃吹耳散即愈每瓶五角舖分英界棋盤街中市朝東門面廣東彭壽堂啓

烏利文新到留聲機器戲片廣告

啓者本行發售之留聲機器戲片輕便堅固
解久耐用久爲社會歡迎茲又在天津北京
等處收納新調燒機動聽爲從前所未有現
已陸續到滬並有外洋運來之頂大十二寸

戲片實係初次到申聲音之響亮曲調之新奇式樣之美備貴地之堅韌筆難盡述諸君有意惠顧可先至本行閱看方知言之不謬也貴客賜顧請認明烏利文牌號庶不致悞價目格外克己以酬雅意此佈（發賣家 河南路 裕昌號 美華利 興昌祥 慎泰 1832）

派人酬勞蓋不如此不足以宏搜探即鼓舞也也亦非諛語

戒煙補丸之露布

所有又新公司支本
莊第三號計四月初
三銀九十二兩九錢
八分此要由兆豐莊
取去又盛幼記支本
莊第八十八號計四
月初三銀二百兩由
怡大莊收去其銀實
以介說因票未曾塗
銷茲因遺失倘有中
外人等拾得作為廣
紙望各寶莊號切勿
收用

(製秘房藥大益普謝拜)

丹仙賽麵夏半

余患氣喘咳嗽有十餘年購藥房藥水藥丸及諸名醫治之數年並無斷根良藥心嘗恨之蒙友人指示上海益湯術普益藥房半夏龜大盒洋二元四角小盒洋一元二角服之包可斷根余購兩大盒照仿單服之果然日好一日此刻病已告痊可謂消痰聖藥故登各報拜謝
前浙撫張公館告白

星魯窩兒

大精油肝魚紫輝華

[illegible]

飲之太和平

酒能流通氣血舒暢精神本衛生家所不廢惟多飲
酒狂醉則反有碍衛生且酒品不一劣者飲之則癆
濕生痰蘊熱助火為害尤烈
查其品最作者實推西國**蒲萄酒**緣蒲
萄為天然**補血**之資料醱釀成酒含醴極輕
女類**飲之**男子亦常**飲之**以其
皆非射伐品也雖然是猶不過為飲
料初非補血完全之劑西醫博士**唐乃安**
君研究及**百鍊之鐵精**此配合製
一神新**補血蒲萄酒**名則猶是蒲萄酒耳
發明之**補血**其功效則與尋常大
有不相同蓋鐵質補血既為
當世新學家所共認因**血之紅**特**鐵質**
含**鐵多**則**血濃**而**身強**色淡而身弱
另有細說詳載仿單確有明証無俟贅言惟鐵性
瀰滯最易碍胃故有明知其補血而不敢輕嘗者不知
此無慮也蓋唐君固深悉華人氣體斷不任峻烈之施
其敢於配製此**鐵質至粹至純**絕無抵
酒者則以其中**鐵質**各高貴**性味**益**醇**
以**補血健胃**之品
和故能**血液立充**漸**增進**其**強**
旺之程度雖以血極虧**無不消化**若
胃極弱之人飲之亦**功効繁**
女飲之則祛瘀生新調經止帶開胃
尤難盡述故一言以蔽之曰飲之太**和**主治如
多下婦女
○經閉
○經停
○經不調
○經水漸
淡
○子宮寒冷多年不孕
○赤白帶下
○胎前產後血
虛體弱(男子)
○血虛面無華色手足寒冷
○諸血虛病
每瓶
多白輪而色晦滯腹脹胃不消化
價洋一元
外埠各藥房均有發售

總發行上海棋盤街中英大藥房

乙 1347

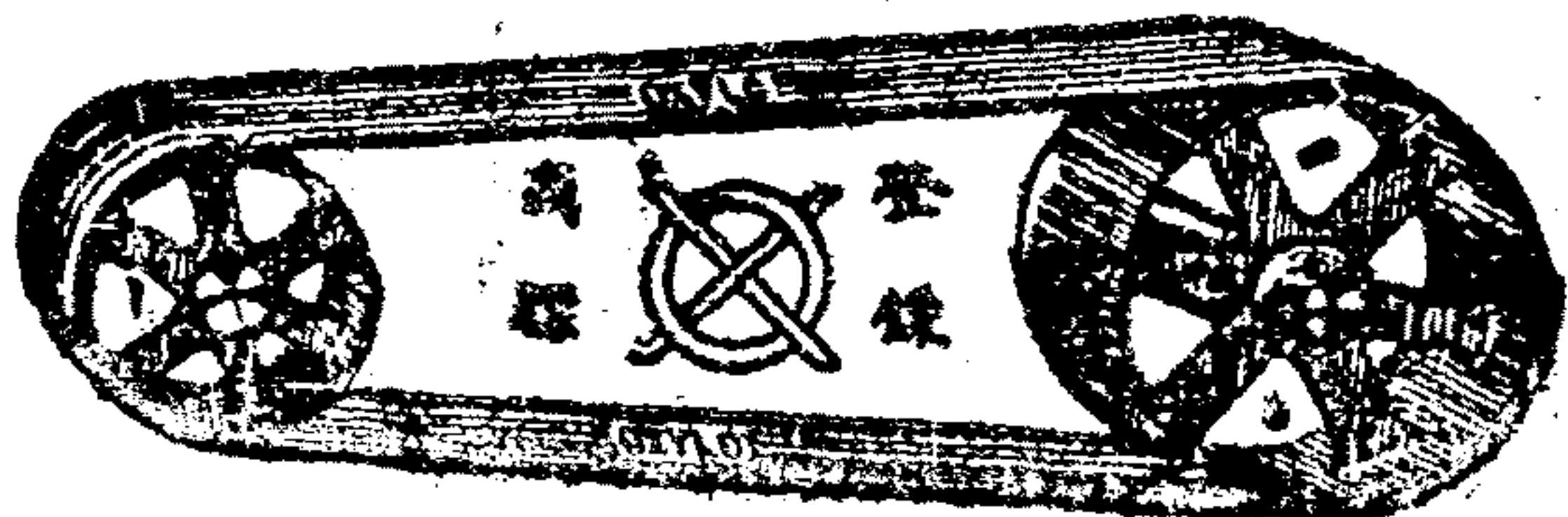
告廣司公藝美

啓者本公司
開設在英租
界大馬路第
五百七十三
號門牌專造
外國頂上傢
具工堅料實
並可派頭等
工師至主客
住宅內配置
一切無論何
等裝修均可
承辦此佈
甲 64

(遺失提單)

茲有襄陽丸
輪中漢口裝
來
⑤ 碼頭
五十六包因
提單多日未
到特乞該輪
公司賬房另
補提單一只
提貨倘後原
提單到時即
行繳消不悞
此白和聚棧啓

專製布質引擎帶



是帶異款
堅韌耐久
不壞用以
運動機器
其牽引力
甚大且較
牛皮橡皮
各帶更為
耐久堅韌
其價甚廉
海上專售
處瑞記洋
行

催速出貨

本行前月十五日拍賣道勝銀行金鋼飾物當時有金鑲堂先生來行拍去鑽戒飾物迄今一月有餘未來出貨今登報限于三日來出若使逾期不來本行祇得另行再拍賣有虧折以及拆息等仍向原人追償勿謂言之不早也特此佈告 寶和

雲石廣告

本號駐莊大理府
專自選辦理石刻
又運到新貨體質
純淨花草玲瓏方
圓大小各臻美備
用以鑲配屏畫處
面實爲特色妙品
較勝往常價值克
己以應招徠如蒙
賜顧請 駕臨二
擺渡五福里義利
和接洽可也

第二付次印極精大版四史廉價豫約券

本公司精印大版二十四史全書裝訂三百九十二册三萬三千餘頁都四千萬言原定實價洋銀六十四元前因本公司開創伊始思欲稍有貢獻於學界故將價值特別減讓每部祇收工料洋銀二十四元以一千部為限先期預定分批付價購者踵至未幾滿額全書告成後業已裝釘成册分運各省照發以應諸君子先觀為快之意惟因截止太早遠近學界皆以未得購買此項特別價廉之書紛紛投函詰責數月以來積書盈篋誠以中國之大區區千部詎能遍及無怪抱向隅者之多也本公司負疚之餘別無良法惟有再印一千部仍照前式預約以酬諸君子殷殷惠顧之雅惟是曩定二十四元不敷工本尙鉅今擬每部酌加一元既可以別於初次之價值敝公司又得稍資貼補海內宏達諒不因此區區而計較也欲定者先付十一元給以預約券一帋至三月杪再付洋十六元先取十五史至六月杪再取九史全書告成寄售之處仍如曩例尙望從速訂購勿再失之交臂也幸甚◎外省運費每部洋四元

集成圖書公司謹啟